

BELGIQUE - BELGIE  
P.P.  
1380 LASNE  
PP/6/68717

Cinquante-quatrième année  
N°198 - 3e trimestre 1999 - Périodique

# LE CHASSEUR ARDENNAIS

Editeur responsable:  
Sq de La Chanté-sur-Loire, 13  
5100 Namur-Wépion



Adresse retour:  
Tulpenlaan, 30  
3090 Overijse

REVUE TRIMESTRIELLE DE LA  
FRATERNELLE ROYALE DES CHASSEURS ARDENNAIS



**PRESIDENT NATIONAL**  
Lieutenant général e.r.  
Jean Chabotier  
Rue Jacques Holon 45  
1200 Bruxelles  
Tél/Fax (02) 771 6375

**VICE-PRESIDENTS NATIONALS**  
Marcel Louris (+)  
  
Marcel Jacques  
Rue d'Orval 22 - 6820 Florenville  
Tél. (087) 31 31 12

Col Hre Baudouin Keutbens  
Rue de Liège 25 - 4800 Verviers  
Tél. (087) 22 82 78

François Guiot  
Boulevard Léopold III 19, Bte 13  
1030 Bruxelles Tél/Fax (02) 705 78 79

**SECRETARE NATIONAL**  
Raymond Van Frachen  
Rue Robert Boisacq, 5 Bte 12  
1330 Rixensart - Tél/Fax (02) 652 34 89

**SECRETARE NATIONAL-ADJOINT**  
Joseph Poncelet  
rue Campagne Chêne, 47  
5070 Fosses-la-Villo - Tél. (071) 71 11 23

**TRESORIER NATIONAL**  
Paul Thomas  
Rue Thier Ardent 29  
4480 Engis - Tél. (04) 275 20 76  
CCP Fraternelle: 000-0344969-37

**TRESORIER NATIONAL-ADJOINT**  
Jean Dandois  
rue des Longues Aires, 9  
6990 Bourdon Tél (084) 31 40 04

**ADMINISTRATEURS**  
Raymond Meinguet  
Rue Harmoncourt, 26 - 6762 Saint-Mard  
Tél. (063) 57 93 91

Colonel BEM e.r. Maurice Dieu  
Avenue Sart Paradis, 21 - 5100 Wépion  
Tél. (081) 46 14 90

Général-major e.r. Jean Henrioul  
Avenue Baron Fallon, 19 - 5000 Namur  
Tél. (081) 74 45 55

**Administrateur de la revue**  
Jacques Arnould  
Tulpentlaan 30 - 3090 Overijse  
Tél. (02) 657 07 06

**Directeur de la revue**  
Col BEM e.r. Jean-Marie Castermans  
Square de la Charité-sur-Loire, 13  
5100 Wépion - Tél/Fax (081) 46 18 85  
redac.revue.cha@skynet.be

**DELEGUES DES SECTIONS**  
Major (R) Guy Schandeler (Arlon)  
Jean-Paul Noël (Arlon)  
Victor Merche (Bastogne)  
Jules Léonet (Bertrix)  
Henri De Fays (Bouillon)  
Lt Col BEM Hre A. Cougnet (Brabant)  
Roger Thirion (Erezée)  
Col e.r. Arthur Derille (063) 45 50 87  
Rue du Gibet 4, 6741 Vance (Etalle)  
Fernand Gérard (Florenville)  
Claude De Greef (Hainaut)  
Albert Michel (Ciney)  
Louis Melon (Huy)  
Jean Bricart (Liège)  
André Housiaux (Marche et 1ChA)  
Roger Cubert (Namur)  
Félix Gérard (Neufchâteau)  
rue St Martin, 102 6680 Ebeloy  
Jacques Graffiaux (St-Hubert)  
Georges Schnitz (Vielsalm et 3ChA)  
Albert Beullens (Virton)  
Lt Col e.r. Camille Bernard (Sec Regt)

**Le Régiment**  
Officier S1 (084) 32 61 01  
Camp Roi Albert  
6900 Marche-en-Famenne

**La Musée**  
1 Sgt Maj J. Gaand (084) 32 61 31  
ou GSM (075) 92 77 11  
Cpl Chef J-M Wallon (084) 32 61 39  
Adjt A. Dehaen (084) 32 61 08

**La MESA**  
7e Bde Mec  
Camp Roi Albert  
Tél & fax: (084) 32 21 57

## Adresses des membres du Conseil d'administration et des dirigeants des sections régionales

**ARLON**  
CCP: 000-0980849-82  
**Président:**  
Maj (r) Guy SCHANDELER (063) 22 27 34  
Heckbous, r de la Rausch 18, 6700 Arlon  
**Secrétaire:** Fernand LACROIX (063) 22 10 00  
Avenue de Mersch, 239, 6700 Arlon  
**Trésorier:** Raymond BELCHE (063) 22 55 48  
rue des deux Luxembourg 35, 6700 Arlon

**ATHUS - MESSANCY - AUBANGE  
SELANGE - HALANZY**  
CCP: 000-0701206-90  
**Président:** Jean-Paul NOEL (063) 38 79 95  
Rue du Joli Bois 2, 6791 Athus  
**Secrétaire:** Patrick HOTTON (063) 38 99 78  
Rue de la Linalux 5, 6790 Aubange  
**Trésorier:**  
Pierre VANDENINDEN (063) 38 94 92  
Rue des Glaifeuls 14, 6791 Athus

**BASTOGNE - MARTELANGE -  
VAUX-SUR-SURE**  
CCP: 000-0240928-77  
**Président:** Victor MERCHE (061) 21 12 65  
Rue des Remparts 93, 6600 Bastogne  
**Secrétaire:** Madame MERCHE Jacqueline  
Savy 1C, 6600 Bastogne  
**Trésorière:** Mme LAHY Emilia (061) 21 29 52  
R de Neufchâteau 182, 6600 Bastogne

**BERTRIX - PALISEUL**  
CCP: 000-0380547-16  
**Président:** Jules LEONET (061) 41 12 43  
Blanche Orelle 1, 6880 Bertrix  
**Secrétaire:** Jules THILLEN  
Rue du Saupont 121, 6880 Bertrix  
**Trésorier:** Georges THOMAS (061) 53 34 02  
rue de Framont 10, 6850 Paliseul

**BOUILLON**  
CCP: 000-0512180-20  
**Président:** Henri DE FAYS (061) 46 84 73  
rue de Laitte 15, 6830 Bouillon  
**Secrétaire:** Roger THOMEZ (061) 46 69 13  
rue des Camières 16, 6830 Les Hayons  
**Trésorier:** Romy TARTE  
rue Aze-Fosse 3, 6870 Arville

**BRABANT**  
CCP: 000-0352242-35  
**Président:**  
Lt Col BEM Hre André COUGNET  
Tél/Fax (02) 771 36 93  
Av des Goelands 9, 1150 Bruxelles  
**Secrétaire:**  
Mme Astrid DANIELS (02) 216 74 14  
rue Fr Bossaerts 89 1030 Bruxelles  
**Trésorière:**  
Mlle Claude RENSON (02) 465 42 46  
Av Ed Candries, 9 Bte 12  
1080 Bruxelles

**EREZEE**  
CCP: 000-0818871-94  
**Président:**  
Robert COLLIGNON (086) 47 70 60  
Rue des Combattants 10, 6997 Erezée  
**Secrétaire-Trésorier:**  
Roger THIRION (084) 44 40 02  
Rue Courti al Fontaine 5, 6960 Dochamp

**ETALLE - HABAY - TINTIGNY**  
CCP: 000-0823962-44  
**Président:**  
Odon BODEUX (063) 41 11 30  
rue des Ecoles 23, 6724 Houdemont  
**Secrétaire-Trésorier et correspondance:**  
Jacques RICHARD (063) 41 15 97  
Rue du Ridé 13, 6724 Harinsart-Rullies

**FLORENVILLE**  
CCP: 000-0804897-88  
**Président:**  
Fernand GERARD (061) 31 51 49  
Rue de la Burlanderie 27, 6820 Florenville

**Secrétaire:**  
Roland BOUILLON (061) 31 55 06  
Rue Nicolai 16, 6820 Florenville  
**Trésorier:** René LAMBERT (061) 31 10 08  
Rue Gén Cuvellier 24, 6820 Florenville

**HAINAUT**  
Cte Banque: 000 - 0348650 - 32  
**Président:** Cl DE GREEF  
Tél/Fax (071) 41 30 40  
rue de l'Etang 282, 6042 Lodelinsart  
**Secrétaire:**  
Mme Liliane YPERSIEL (071) 41 30 40  
**Trésorier:** Robert ARAUXO (071) 39 26 74  
rue des Masuirs 14, 6200 Chatelineau

**CINEY - ROCHEFORT - GEDINNE**  
CCP: 000-0762137-08  
**Président:** Albert MICHEL  
Tél/Fax (061) 58 83 80  
rue J. Dubois, 47 5575 Houdremont-Gedinne  
**Secrétaire:** Christian MICHEL de Houdremont  
**Trésorier:** Maurice TREMBLOY (084) 22 33 35  
rue St Gobert, 9 à 6900 Hargimont - Marche

**HUY**  
CCP: 000-0718009-15  
**Président:**  
Albert DESSAMBRE (085) 21 46 88  
quai de Compiègne 14 Bte 3, 4500 Huy  
**Vice-président - Trésorier:**  
Louis MELON (085) 23 27 13  
rue du Beau Site 6, 4500 Huy

**LIEGE - VERVIERS**  
CCP: 000-0900416-62  
**Président:** Jean BRICART (04) 233 84 29  
Rue des Chalets 5, 4101 Jemeppe

**LE CHASSEUR ARDENNAIS**

N°198 - 3e trimestre 1999  
Revue trimestrielle éditée par la  
**Fraternelle Royale  
des Chasseurs Ardennais**

Administration: Jacques Arnould  
Rédaction:  
Jean-Marie Castermans

Photos: Jean Octave (JO) - Roger Cubert  
(RC) - André Gilson (AG) - Sec Namur - Sv  
ISC Regt - Cel MESA 7Bde - Louis Lambert  
(LL)

Un merci particulier au Cpl Chef J-M Wallon,  
au Cdt e.r. P. Gohy et à tous les  
correspondants des «contacts».

**Impression:**  
PR Print  
1380 Lasne - fax (02) 634 00 69

Editeur responsable: J-M Castermans  
Cette revue a été tirée à 7000 exemplaires

**Le n°199 paraîtra le 31 décembre 99; les  
textes sont attendus de façon continue  
mais au plus tard le 15 novembre; les  
documents reçus après cette date seront  
reportés au n°200. SVP, rédigez les  
chroniques de section en tenant compte  
de la date de parution.  
Les corrections aux listings sont  
attendues au plus tard le 15 décembre  
chez l'administrateur Jacques Arnould.**

Photos de couverture:  
Pierre Gohy

Joignez une enveloppe timbrée à vos requêtes (formulaire, photo, etc.). N'écrivez pas par recommandé ou alors, faites-le de façon nominative.  
Payez votre cotisation à votre section. Si vous manifestez votre générosité par un supplément de cotisation (le Ciel vous bénisse !) précisez bien QUI vous voulez aider: le national, votre section, la revue Le Chasseur Ardennais ou notre Musée du Camp Roi Albert. Voyez aussi les deux comptes mentionnés aux encarts concernant les dons à la revue et au Musée.

**- Vous pouvez vous adresser à la rédaction de la revue -**  
1. par e-mail: redac.revue.cha@skynet.be  
2. par courrier au 13, square de La Charité-sur-Loire à 5100 Namur-Wépion  
3. par téléphone ou fax au 081-46 18 85  
Internet: <http://users.skynet.be/frat.royale.cha>



L'annonce des fiançailles princières a réjoui tous les Chasseurs Ardennais. Ils se joignent au bonheur de la Famille royale. Avec respect, ils présentent aux futurs époux leurs félicitations déférentes et leurs plus chaleureux voeux de bonheur.



### C'est notre bonheur à tous

## Le bizutage de la Belgique

«Si un mariage, même princier, n'évacue pas tous les problèmes d'un coup de baguette magique, comme ne manqueront pas de le souligner quelques grincheux, il peut cependant contribuer à redonner moral et tonus à une population inconsciemment dépressive...»  
(La Libre Belgique 11-9-99)

### Braves Belges !

Ce bel été, suivi d'un automne lumineux, couronné par l'annonce des fiançailles princières, m'a fait apprécier plus que jamais le plaisir de vivre en Belgique. Small is beautiful me disait cet Ecossais, voisin de table au Léon. C'est vrai : les excellents Télétourisme et Forts en Tête de la RTBF, le tout aussi bon «Vlaanderen vacantieland» de la VRT, les manifestations de week-end, des potirons à la Formule 1, le foisonnement des bistros et des terrasses, aux bières toujours plus variées et aux petits plats de chez nous, la journée train-tram-bus et celles du patrimoine, tout ça fait qu'on est heureux de vivre chez nous. Les Belges ne semblent hélas pas au courant de la situation privilégiée qu'est la leur. Ils croient que tout va mal. Pauvre Belgique, se lamentent-ils. Pour quelles raisons? C'est dû, moins aux faits eux-mêmes, qu'à leur façon de les percevoir.  
Le multilinguisme et la disponibilité pour tous de la presse étrangère, situation sans comparaison avec celle des autres pays, font que nous regardons et lisons autant ce qui nous arrive par-dessus nos frontières que nos propres médias. Voyez chez nous les taux d'audience des TV voisines et la diffusion de Time, Newsweek, Paris-Match, le Monde, etc.

Mais ! Avez-vous constaté que notre actualité nous revient à la figure après une double opération : tri sélectif, amplification ? Principe : ne choisir que le blessant et le nuisible et l'amplifier soigneusement. Ce qui ne serait là-bas qu'un fait divers devient en Belgique un effondrement des institutions; ici, une ligne à la craie devient un mur de Berlin; un gendarme assoupi fait une nation qui se déchire; une paillote deviendrait un Reichstag... Black out sur les fiançailles princières, mais scoop sur une école de prostitution à Anvers.  
Imaginez une cassette vidéo ou un album de coupures prenant chez tel étranger tout ce qui concerne notre pays ! Adieu nos chercheurs, médecins, peintres, architectes, grammairiens, industriels, grandes écoles, jolies villes et vertes campagnes, Banksys, Proton et douceur de vivre, et aujourd'hui, notre gentille future Princesse Mathilde. Il ne reste que Dutroux, neuf vaches folles et un océan de dioxine. C'est cette info-là qui vous nourrit pour moitié mes amis. Cela suffit à vous baisser inconsciemment le moral, comme le souligne notre épigraphe ! Ces aspects fragmentaires de la vie de notre pays, sans lien entre eux, problèmes qui existent d'ailleurs sous diverses formes chez tous les autres, sont démesurément amplifiés par leurs médias qui, en même temps, exaltent leurs bons points et censurent les nôtres. Nos compatriotes en sont venus à se mépriser parce qu'on le leur a suggéré ! A force de lire dans le Monde que «il n'y a pas de solution au problème belge», certains finissent par le croire, exactement comme ils croient aux vertus de telle eau de volcan ou de tel petit yoghourt matinal.  
Bref, notre fenêtre grande ouverte sur le monde nous inonde d'une information sur nous-mêmes majoritairement négative et déprimante.

A toutes les qualités qu'on ont forgées en nous une géographie variée, une histoire chahutée et de brillants ancêtres, il nous faut aujourd'hui ajouter une bonne dose de discernement. Il est urgent, devant ce paquet d'info, unique au monde, qui nous assaille, que nous apprenions à filtrer, juger, corriger, zéroter, relativiser, retrouver notre fierté, arrêter de baisser culotte devant le bizutage.  
Françoise Giroud disait : je pourrai dire que la femme est l'égale de l'homme quand on verra aussi des femmes stupides chefs d'entreprise. Paraphrasons : on pourra dire que les petites nations seront traitées comme les plus grandes quand elles pourront aussi faire passer des problèmes majeurs pour des faits sans importance et réussiront à couvrir leurs erreurs par une presse dévouée, des commissions parlementaires blanchisseuses, des exigences précises au niveau international.  
Chers amis, nous ne manquons de rien, nous sommes aussi bons que n'importe qui et nous avons même une capacité de redressement supérieure, acquise au cours de siècles d'agressions, militaires jadis, économiques et médiatiques aujourd'hui.  
Les anciens Chasseurs Ardennais sont convaincus de tout cela. Ils savoureront la vie dans la Belgique d'aujourd'hui qu'ils ont contribué à construire. Ils se rendent compte que dans un pays petit, tout se doit d'être parfait, alors qu'un plus grand parvient à justifier le passable et l'à peu près. Depuis 60 ans, ils représentent la Belgique sous son meilleur jour. Ils aiment leur pays et relativisent son «délablement», méprisant ceux qui, par leurs déclarations maladroites ou décisions irréflechies, donnent du grain aux moulins à dénigrement.  
Avec leurs jeunes successeurs des Régiments, ils sont fièrement et intensément belges.



**Fournitures**  
autocollant cinq couleurs ..... 20  
béret vert sans hure ..... 480  
hure pour béret ..... 110  
carte-pour Monument national 10  
carte de voeux ..... 20  
cravate verte avec hure ..... 450  
décoration petit modèle ..... 600  
insigne revers 12 ou 18mm. 130  
idem 20mm ..... 250  
écusson brodé ..... 200  
fixe-ruban  
(or, argent, bronze) ..... 250  
drapeau de l'Ardenne ..... 1800  
Les prix indiqués sont obligatoires  
Commandes: aux sections

**Le Chasseur Ardennais**  
n°198  
3e trimestre 1999  
**Sommaire**

La Fraternelle	4
Le Musée	6
Nos sections	8
L. Vaillant	16
Au Régiment	17
La MESA	23
Contacts	30
Ciseaux	30



### Quelques explications vous sont dues...

Que s'est-il passé dans la distribution du numéro 197 de votre revue?  
Habituellement, «Le Chasseur Ardennais» arrive entre J + 15 et J + 22 chez nos membres, J étant le jour où le «manuscrit» est remis à l'imprimeur. Nous avons remis le «manuscrit» du n°197 à l'imprimerie le 21 juin. Vous auriez dû le recevoir entre le 6 et le 13 juillet.  
C'est le 8 juillet, soit avec un retard de six jours sur le timing habituel, peu grave en temps normal, que les 6000 revues ont été livrées à notre «routeur»... à leur dernier jour de travail ! La firme hollandaise Euro Mail, de laquelle notre routeur est une filiale, a décidé, comme pour le premier Vilvorde venu, de fermer sa branche belge sans daigner avertir personne ! Six mille revues étaient coincées à Wilrijk, à notre insu !  
D'où questions, téléphones, fax, e-mail en tout genre; et notre adrénaline : grève? congé payé? faillite?...

Le 29 juillet, découverte de l'affaire et actions précipitées avec l'aide efficace de notre imprimeur qui redoutait une perte totale pour ce numéro ! Récupérer les revues dans le meilleur état possible, refaire les emballages, renvoyer le fichier d'adresses sous un autre format (vous l'avez constaté), re-négocier l'envoi à la poste, tout cela ne prit que six jours. Total : quatre semaines de retard... C'est VRAIMENT indépendant de notre volonté !  
Nos visiteurs d'internet ont été tenus au courant au fur et à mesure des événements.  
J-M C.

En route vers l'an 2000, certes ! Mais aussi vers

## le No 200 de la revue Le Chasseur Ardennais !

Ça ne nous rajeunit pas. Ni les anciens anciens, ni les jeunes anciens des années 46-50, ni tous les miliciens qui suivirent, ni les tout jeunes de notre actuel Régiment, nul ne s'était rendu compte que 2000 viendrait si vite, si tôt ! Même si, littéralement, 1999 n'est pas la dernière année du siècle et 2000 pas la première du siècle suivant, c'est quand même le temps fort du moment, ça fait mille ans qu'on était dans les années mille, et on passe dans les nombres 2000 et suivants.

Si tout va bien, c'est donc pour la fin mars que nous verrons le No 200 de la revue. Nous vous invitons à en faire avec nous un numéro spécial. Nous raboterons un peu sur les 199, 201 et suivants, de façon à épaissir un peu le 200 et en faire un bon document souvenir à conserver dans toutes les bibliothèques de Chasseurs Ardennais. Nous invitons donc tous les lecteurs anciens Chasseurs Ardennais de la présente revue à fouiller, qui ses tiroirs, qui son grenier, qui ses archives soigneusement classées, pour retrouver la super photo-souvenir qui pourrait s'intituler : «ça, pour moi, c'est les Chasseurs Ardennais». Nous pourrions ainsi couvrir la période 1933-1940 puis les années 46-99.



Réponse à vos questions :  
- Que faut-il envoyer? La ou les deux super-photos de votre passage aux Ardennais; une bonne légende de quelques lignes, le plus de précisions possible sur les lieux, les dates et les noms compléteront votre envoi à la rédaction de la revue dont l'adresse est toujours en page 2.  
- Quand faire cela? Dès maintenant, car nous voulons disposer de plus de temps que d'habitude pour confectionner ce No 200.  
- Verrez-vous la photographie en retour? C'est garanti les amis ! Quelques jours seulement après votre envoi, la photo vous sera retournée avec notre gratitude, c'est-à-dire bien avant mars 2000.

Y aura-t-il des priorités? Nous n'avons jamais été débordé de documents jusqu'à présent, et il nous semble inutile de prévoir un ordre de priorité; mais on ne sait jamais... Nous nous mettrons donc au travail dès les premiers arrivages et les premiers envois seront les premiers traités.

Comment cela sera-t-il présenté? Bon, ben... la taille de la photographie sera fonction de son contenu, de son contraste et de sa netteté. A ce sujet, le noir et blanc est presque toujours meilleur que la couleur. La légende dépendra de l'envoi, donc de vous ! Écrivez autant que vous voulez; mais laissez-nous les pleins pouvoirs pour couper, arranger, et présenter l'affaire.

Voilà, c'est dit. A vous de jouer et merci d'avance de votre collaboration. Votre revue.

### A VINKT

Jean Octave, notre photographe, avec le nouveau drapeau tenu par Albert Frédéric, porte-drapeau national (Photo R. Cubert)

### Madame Danielle Leuris

épouse de notre membre Albert Collard, nous écrit une très gentille lettre au sujet des nombreuses marques de sympathie qui ont entouré le départ de son père Marcel Leuris.

«Il nous a semblé, dit-elle, percevoir bien davantage qu'une simple attitude; surtout : une amitié véritable et méritée.»

«C'est pour nous le signe d'un encouragement, le décès de Papa n'a laissé personne indifférent. Nous ne savons comment vous remercier, vous et les nombreuses personnes qui nous ont fait l'amitié de leur présence.»



### Décès du Général-major Jules Everaert

Président de l'UFAC Le Président national avec le drapeau national, le Président de la section du Brabant et d'autres membres de notre fraternelle, étaient présents le 27 août aux funérailles du Président national de l'Union des Fraternelles d'Anciens Combattants

### Dons de soutien à la revue

juin 99  
Mme Diana Libouton-Alleyn, Vielsalm... 1000  
juillet 99  
LtGen e.r. Raymond Geudvert, Beez... 1000  
Total au 11 août 99 ..... 18430

La Fraternelle remercie les généreux donateurs et encourage tous ses membres et ses sympathisants à faire de même.

CCP Fraternelle: 000-0344969-37

### Dons de soutien à notre Musée

Du Cdt e.r. Smal, au nom de l'Association des Internés Résistants ..... 5500  
Section Régimentaire ..... 10000

CCP Musée : 001-3150348-58

de Musée des Chasseurs Ardennais  
6900 Marche-en-Famenne

### A la plus grande surprise de tous ses amis Chasseurs Ardennais

## Hubert Massa s'est donné la mort

Il était l'Avocat général le plus respecté



Son visage était familier à tous; il était de toutes nos cérémonies et de tous nos congrès. Il était, depuis son service militaire d'il y a presque trente ans, plus Chasseur Ardennais qu'il est possible de l'être. Suicide? Santé? Dépressif? Il venait de terminer la

Marche du Souvenir et de l'Amitié - souvenez-vous de lui à la réception de la Francisque - il avait promis à ses amis d'être à la prochaine, il était inscrit aux quatre jours de l'Yser. Le fax Belga de 13h04 mentionnait que Anne Thily, depuis son lieu de vacances, confirmait le décès par suicide.

Les funérailles de Hubert Massa ont eu lieu le surlendemain de sa mort, le jeudi 15 juillet à 15h00 à Verviers. Quatre anciens chefs de corps du 6ChA en tenue de Chasseur Ardennais y étaient côte à côte : les Lieutenants-colonels Taymans, Sacré, Fabry et Van Nieuwenhove. S'y trouvaient aussi le Général-major e.r. Magon, qui avait été son Chef de corps et le Lieutenant-colonel BEM Jean-Pol Chaudron, son ami.

Faut-il vous dire, sans avoir participé le moins du monde à aucune espèce d'enquête chez notre regretté ami Hubert, que nous attendions plus que deux lignes de communiqué pour nous convaincre de son suicide. Le moins qu'on puisse dire des Chasseurs Ardennais à qui nous en avons parlé, c'est qu'ils sont incroyables devant un tel suicide pour les raisons qu'on en a données. Il faut bien reconnaître que la presse belge, sauf le Père Ubu de petite diffusion, s'est posé peu de questions. Voyez quelques extraits ci-dessous.

«Suicide? «On ne peut évidemment s'empêcher de s'interroger même si aucun élément ne permet d'infirmer la thèse du suicide.» (La Meuse)

«Enfin, sans sombrer dans une quelconque paranoïa, la mort d'Hubert Massa vient s'ajouter à celles, nombreuses, qui émaillent les marges des

dossiers Dutroux et Cools. Accidents étonnants quand ils ne sont pas biscornus et suicides se succèdent» (Le Matin)

«Rien ne pouvait permettre de penser qu'un homme comme lui pourrait se donner la mort.» (La Dernière Heure)

«Mort, l'avocat général Hubert Massa ! Suicidé ! A 54 ans... On est stupéfait. Quel drame intime a-t-il fallu pour l'amener à ce geste irréparable?» (Le Soir Illustré - Jacques Limage) - «Surchargé de travail (les dossiers Cools et Dutroux dépassent le demi-million de pages), stressé par un climat lourd et malsain, en conflit, semble-t-il avec Anne Thily à propos du dossier Cools, Hubert Massa s'est donné la mort chez lui, dans son bureau, au milieu du dossier Cools, après avoir soupé en famille. Au petit matin, un membre du Parquet général est venu fouiller ce bureau puis l'a fermé à double tour et s'en est allé avec la clé !» (Le Soir Illustré - Jean-Frédéric Deliege)

«Voilà un des plus hauts magistrats du pays - qui est en charge de deux dossiers explosifs - qui rend visite à son nouveau ministre de la Justice, puis rentre chez lui à Verviers et se tire une balle dans la tête. Or l'homme est un catholique pratiquant et fervent qui participe régulièrement à des «retraites». Et les psychiatres sont unanimes à affirmer qu'un tel homme ne se «suicide» pas ainsi sans donner explications à sa femme et ses trois enfants, auxquels il a toujours prouvé son affection.» (...)

«Une affaire à suivre...» (Père Ubu - Michel Ubu)

«Dans son entourage, on comprend mal ce qui a pu pousser à une telle extrémité ce catholique convaincu, connu pour son sens du devoir et sa probité. (La Libre Belgique - Jean-Claude Matgen)

«Je me sens coincé» (Hubert Massa) à un de ses amis, peu de temps avant sa mort) - «Je suis atterré, estomaqué, à l'annonce de son décès.» (Michel Bourlet)

L'homme «Officier de réserve, Hubert Massa avait fait son instruction chez les «Chasseurs Ardennais» à Arlon avant de rejoindre les troupes en Allemagne. Il avait ensuite été promu substitut de l'Auditeur général de réserve avec rang d'auditeur de guerre. Past-président du Cercle des officiers de réserve de Verviers, il avait exercé la présidence de cette association fort active pendant de nombreuses années. Chasseur Ardennais dans l'âme, il avait aussi constitué une étonnante collection de plus de trois cents sangliers !» (Vers l'Avenir - R. Thonnart)

«De lui, on gardera le souvenir d'un magistrat sans indulgence pour les assassins, les violeurs et lâches en général. Son souci allait essentiellement aux victimes, et c'était avec force, la force du bon sens, qu'il obtenait presque toujours du jury et de la Cour ce qu'il leur demandait. C'était un homme droit, méticuleux aussi. Avec un sens aigu de la discipline, même s'il n'en donnait pas toujours l'impression. Il est finalement mort comme il a vécu, parce que, contrairement aux idées reçues, pour se donner la mort, il ne faut pas manquer de courage. La Belgique, en tout cas, vient de perdre un de ses plus grands magistrats.» (Le Soir Illustré - Jacques Limage)

«L'avocat général Hubert Massa avait les deux plus gros dossiers de l'histoire judiciaire belge sur les bras. De l'avis de tous ceux qui l'ont connu, son suicide ne fait aucun doute : c'était trop pour un seul homme. (...) Ce n'est pas la première fois dans sa jeune carrière de ministre que Marc Verwilghen dérape. Ainsi, lors du malheureux suicide de l'avocat général de Liège Hubert Massa, il a demandé une enquête sur un suicide dont personne ne remettait en cause la matérialité. A l'évidence, aucun commando de la mafia n'était descendu sur Verviers cette nuit-là.» (Le Soir Illustré - Philippe Brewaeys)

«... il s'était retiré dans son bureau et vers minuit, son épouse a entendu un coup de feu. Elle devait découvrir son mari, mort. Il s'était tiré une balle dans la bouche. Le magistrat n'a laissé aucune trace

Il y a cinquante ans...

## On trouvait dans «Le Chasseur Ardennais» du 2<sup>e</sup> trimestre 1949

En couverture, la photographie du nouveau monument de Bastogne au Caporal Emile Cady de Villers-devant-Orval. Déjà, la photo est aimablement offerte par l'Avenir du Luxembourg. Déjà aussi, la rédaction du «bulletin» regrette que les collaborations ne soient pas plus nombreuses. Allons... ça viendra !

Un long article du Lieutenant général Ley, président d'honneur de la fraternelle, relate le livre du Général Van Overstraeten et compare la conduite de la guerre respectivement par le Roi Albert 1er et le Roi Léopold III pour conclure : «Quand les passions seront apaisées, l'Histoire dira que le Roi Léopold a conduit les opérations de la campagne de 40 sans qu'aucun reproche puisse lui être adressé, qu'il a pris à temps toutes les dispositions qu'imposaient les circonstances, qu'un jugement sain et perspicace lui faisait prévoir le moindre indice; elle dira qu'il sut ménager le sang de ses soldats, tout en obtenant d'eux l'immense sacrifice de combattre avec acharnement, sans autre espoir que de sauver l'honneur du Drapeau. Tout ce qui fit la gloire du Roi Albert, le Roi Léopold l'a, lui aussi, réalisé.»

Le fonds de soutien au bulletin contient plus de cent noms dont beaucoup de militaires du «Bataillon de Chasseurs Ardennais en AO» pour la somme totale de l'époque de 7710F.

Le Lieutenant-colonel BEM Palmaers remplace le Major Borgniet à la tête de notre Bataillon. Cette revue est la première à ouvrir ses colonnes au bataillon sous le titre «La vie du Bataillon de Chasseurs Ardennais en ABO».

Deux pages de coups de boutoir précèdent un long récit avec croquis, fait par le Lieutenant général Merckx, sur le brillant combat de la Dendre qu'il vécut avec le 2ChA qu'il commandait.

Le 30 octobre, une plaque a été apposée au parapet du pont de Rulles en l'honneur du Chasseur Ardennais Pierre Coller qui y était tombé le 10 mai 40. Qui connaît l'état actuel de cette plaque? De même, un monument est érigé à Wolkrange, en bordure de la route Arlon - Aubange, à la mémoire du Chasseur Ardennais J-B Genin, pendu par les Allemands à cet endroit le 31 août 1944. Quelqu'un connaît-il encore ce monument?

Long compte rendu encore sur la remise du nouveau drapeau à la section de Bastogne et sur l'inauguration du monument au Caporal Cady. C'est le Lieutenant-colonel Krack qui prononça le discours officiel et remit le drapeau à la section.

La section du Brabant organisait le 8 octobre au Palais des Beaux-arts de Bruxelles rien moins qu'une «grande soirée de gala» tandis que la section d'Arlon organisait le 4 décembre son «grand bal d'hiver» !

Pour la première fois, la revue publie la fameuse «ode à la hure» du docteur Constant Gribaumont. Signalons enfin qu'il y avait pas mal de publicité dans ce n°11 et qu'il se vendait au numéro pour les non-membres au prix de 5F. Ce serait peut-être une idée à creuser à nouveau, mais plus à 5 francs !

écrite permettant d'expliquer son geste. Un médecin légiste, un expert en balistique et les services de police sont descendus sur les lieux. Le décès par suicide a rapidement pu être établi.» (La Libre Belgique)

Hubert Massa, assis entre le Colonel Hre Jean Militis et le Général-major Sizaire, dans l'église d'Etalle le 25 avril dernier



### Fraternelle Général Patton 11e Bn Fus

Je vous racontais en détails, à la page 10 du No192 de cette revue, l'histoire du jumelage de notre fraternelle avec le 1ChA, concrétisé le 10 mai 1975, par une charte qui l'officialisait, dans laquelle le LtCol BEM Chabotier nous faisait l'honneur de nous considérer comme les frères d'armes du 1er Chasseurs Ardennais. Depuis, nous n'avons pratiquement jamais parlé de «jumelage», préférant le mot «parrainage» qui nous semble être plus déférent, bien que nous soyons des aînés pour les jeunes militaires du Régiment.

Tout cela s'est fait sous les auspices de la Fraternelle des Chasseurs Ardennais. Le président Hubert nous a suivi avec intérêt, participant souvent à nos activités en m'honorant au fil des ans de son estime et de son amitié.

Le but de la présente communication est double: rappeler le souvenir des trois personnages considérables et inoubliables que furent le Président Hubert, le Général Champion et le Président André, de leur témoigner une fois encore mon admiration et mon estime respectueuses, mais également de montrer aux plus anciens Chasseurs Ardennais qu'en souhaitant aujourd'hui un rapprochement avec leur Fraternelle, nos intentions sont pures, donc respectables, notre passé de près de 25 ans de contacts officiels et suivis avec le Régiment de Chasseurs Ardennais me semble être une sorte de garantie à cet égard et, après tout, les objectifs moraux de nos deux Associations sont finalement les mêmes, seule nous différencie l'appartenance de nos membres à des unités différentes. Jacques Garain, Président

## Notre Musée de Marche-en-Famenne

Des dons, des dons

Faisant un petit coup de sonde parmi les dons faits depuis 1996 au Musée, nous avons noté les documents militaires de l'Adjt1Cl Philippe Lambert, père de notre Adjudant de la 3e compagnie, deux tenues complètes avec nombreux accessoires de Guy Darche de Malonne, une tenue bleue de Major et une de Général-major, le journal de campagne avec historique du 6ChA du LtCol Gérard Van Nieuwenhove, une paire de jumelles d'infanterie allemande du Cdt Vos, le Soir Illustré du 22 septembre 34 du CLC Robert, deux plaques de voiture de Sarajevo du CLC Verdonck, le stick de commandement du 1ChA, des diplômes de tir du 10e Régiment de Ligne du Cdt Van Malder, une mitrailleuse Hotchkiss 1940 du CLC D'Haens, le feuillet de luxe de timbres 1934-1974 de M. Temmerman, le trophée challenge Leclercq, une plaque de marbre de Vinkt...

Beaucoup d'autres documents, objets, tenues, pièces d'armement, vieux journaux et hebdomadaires, insignes, décorations, assiettes, couvre-chef, de toutes sortes sont aussi sur la liste et démontrent à la fois la richesse des possessions des Chasseurs Ardennais et leur amitié envers leur musée.

Que tous soient chaleureusement remerciés et que les autres lecteurs soient ainsi encouragés à se défaire de leurs reliques de Chasseurs Ardennais, surtout s'ils savent que leurs héritiers s'empresseront d'en faire des objets de brocante.

Le musée monte d'un niveau dans ses collections ! Grâce aux dons particuliers et à la section de Namur, nous pouvons exposer un officier, un sous-officier et un caporal du 10e Régiment de Ligne en tenue bleue de 1914 afin d'illustrer nos trois premières citations : Namur, Termonde, Yser. (Photo)

Les Chasseurs Ardennais de 1940 ne sont pas en reste. Avec la Section Régimentaire et les Internés-Résistants, nous possédons dès maintenant le très rare Mauser belge 1935.

N'hésitez pas à venir visiter notre musée. Prévoyez-le dans vos excursions : il vous sera même possible de prendre un repas à la Francisque.

Contact musée : 084 - 32 61 08;  
contact Francisque : 084 - 32 64 61



Visite d'une école de Durbuy dans la partie du musée consacrée aux opérations de maintien de la paix en ex-Yougoslavie

Aspect actuel de l'entrée du musée: la réduction en plâtre du sanglier de Martelage, une stèle portant les citations du Régiment et un décor dû au talent du 1er Caporal-Chef Mario Stenico.

Les funérailles d'André Schlim se sont déroulées à Bruges une semaine après son décès.

Le drapeau national de la fraternelle était présent et c'est le Président de la section du Brabant qui y représentait la fraternelle.

### La guerre de Joseph André

Notre revue déclenche quelques bonnes idées chez ses lecteurs ! Ainsi, Madame Buntjens, née Françoise Schmitz, de Lutrebois, se souvint qu'elle avait fait appel à feu Joseph André lors de la rédaction d'une thèse sur la bataille des Ardennes. Notre ancien Président national lui avait alors longuement écrit sur sa guerre, livrant ses souvenirs avec beaucoup de modestie - souvenez-vous de l'homme qu'il était !

Avec l'aimable autorisation du destinataire, nous publierons l'essentiel de cette lettre dans notre prochain numéro.



### Le Musée de la Résistance

Le 10 juin 1998, on a inauguré au Musée royal de l'Armée quelques salles baptisées «Espace Résistance et Déportation». Le résistant AS qui les visite en sort déçu et dépit. Dans les maigres vitrines réservées à l'AS, on ne trouve aucune trace des objets de valeur collectés par l'UFAS parmi ses membres et remis au musée. Seuls une salopette repliée dans un coin et un brassard témoignent de la présence de l'AS.

Cette carence a été constatée et dénoncée, mais il apparaît que les réactions des responsables du musée restent vagues en ce qui concerne une évocation plus précise des actes de la Résistance et plus particulièrement de l'AS. En cause : recherche de crédits, place de la Résistance dans l'ensemble des grands faits de guerre 40-45, etc.

Tout cela laisse augurer que l'œuvre historique du Musée royal de l'Armée mettra encore du temps avant d'être réalisée. Dès lors, si l'on veut que le souvenir des actions de l'AS se perpétue, il serait temps de trouver un autre endroit que le Musée royal de l'Armée pour installer un musée honorable. C'est là une tâche à laquelle doivent s'atteler les anciens de l'AS tant qu'ils en sont encore capables. Laissons donc les organisateurs du musée de Bruxelles et les historiens réfléchir à la façon dont ils voudraient incorporer la Résistance dans l'Histoire, mais pensons à assurer nous-mêmes notre propre pérennité.

La participation de l'AS à la Résistance a été fonction de facteurs parfois très différents d'après les régions où elle allait s'effectuer, d'où des différences dans les objectifs à atteindre et dans les moyens à mettre en œuvre. Cela pourrait conduire à la création d'un musée AS spécifique à chaque région définie par les types d'actions qui y ont été menées.

Pour ce qui concerne le sud du pays, là où des maquis ont pu s'installer dans les vallées et les bois, bien avant l'arrivée des troupes alliées, une salle est réservée à la Résistance au musée des Chasseurs Ardennais au camp Roi Albert à Marche-en-Famenne. Ce musée, animé par une équipe dynamique, est appelé à avoir une vie aussi longue que celle du Régiment de Chasseurs Ardennais et, dans son sein, l'armée de l'ombre sera véritablement honorée.

En conséquence, un appel est lancé aux anciens de l'AS, maquisards ou Chasseurs Ardennais, à leurs familles, à tous ceux, collectionneurs ou autres, qui posséderaient des souvenirs, si minimes soient-ils, de les remettre ou de les prêter au musée de Marche-en-Famenne. De cette façon, seront mis en vedette et même à l'honneur, des objets remarquables qui, si l'on n'y prend garde, risquent de se retrouver dans l'anonymat des brocantes, sinon dans les poubelles.

Colonel IFM e.r. **André Simon**  
Administrateur UFAS  
(Chasseur Ardennais du Maquis)

### Une omission suspecte

La légende d'une photo couleurs de Vers l'Avenir, montrant les personnalités au premier rang de la Cathédrale St Aubain le 21 juillet, omet le Colonel BEM Tonon, pourtant seul en avant de tous ainsi que le Général Van de Weghe. Les autres autorités sont citées correctement.

Vers l'Avenir aurait-il aussi un Deborsu dans la rédaction?



## André Schlim

Conseiller Hre du Prince Laurent

NOUS AVONS APPRIS, LE 13 AOÛT 1999, LE DÉCÈS DE NOTRE MEMBRE D'HONNEUR, LE VICE-AMIRAL AVIATEUR E.R. CHEVALIER ANDRÉ SCHLIM, CONSEILLER HRE DU PRINCE LAURENT.

C'est le 29 avril 1979, au congrès national de Marche-en-Famenne, que l'assemblée générale des Chasseurs Ardennais vota à l'unanimité l'entrée d'André Schlim comme membre d'honneur. Le No118 de la revue portait ces mots du Président national Albert Hubert auquel nous avons ajouté un bref post-scriptum.

Né dans le grand Arlon (à Waltzing, commune de Bonnert) le 7 février 1926, André Schlim s'est évadé de Belgique en décembre 1941, alors qu'il avait quinze ans.

Son long voyage à travers la France, l'Espagne, le Portugal et l'Irlande (Eire) fut rempli de péripéties. Mais à cœur vaillant, d'impossible: il arriva en Grande-Bretagne en septembre 1942 et s'engagea sur-le-champ dans la section belge de la Royal Navy. Sa formation à peine achevée, il embarque à bord d'un croiseur léger, chargé de l'escorte de convois dans l'Atlantique et la Méditerranée. Il participe au débarquement des troupes alliées à Salerne (Italie du Sud). Fin 1943, rentré en Grande-Bretagne, il est versé, à sa demande, dans l'aéronavale britannique et, après un écolage au Canada, il sert successivement comme pilote de chasse à la 892e escadrille (Hellcats) et à la 827e (Sealires).

L'Enseigne de vaisseau Schlim rejoint la Marine belge après la libération des ports du pays, et prend part à des opérations de dragage. Il exerce de nombreux commandements en mer, notamment celui du navire-école Kamina.

A l'Etat-major de la Force navale, il exerce successivement les fonctions de directeur des sections opérations, plans et programmes, adjoint stique au Chef d'Etat-major, pour assumer ensuite le commandant du Groupement Opérations à Ostende.

Chef d'Etat-major adjoint de la Force navale, il est maintenant deuxième sous-chef de l'Etat-major général de l'Armée.

A noter que l'amiral Schlim a suivi divers cours d'Etat-major, notamment ceux du Naval War College à Newport (Rhode Islands - USA). Il est titulaire de nombreuses distinctions honorifiques belges et étrangères, et notamment la Croix de Guerre avec palme et deux lions de bronze, la Croix militaire de deuxième classe, la Croix des évadés, la 1939-1945 Star, l'Atlantic Star, l'Italy Star, la Defence medal, etc.

Les Chasseurs Ardennais sont fiers de compter un si valeureux combattant parmi leurs membres d'honneur.

Albert Hubert, revue 3e trimestre 1979  
PS : Vice-Amiral Aviateur, André Schlim sera plus de cinq ans chef d'état-major de la Force navale belge et terminera sa carrière dans cette fonction en 1986. Huit ans durant, il sera alors, sur demande du Roi Baudouin, conseiller du Prince Laurent, fonction qu'il a gardée à titre honoraire.

Depuis 1981, il présidait l'œuvre royale IBIS, qui s'occupe, entre autres, de cent deux garçons venant de milieux défavorisés.

Il a été anobli au rang de Chevalier par Arrêté Royal du 16 juillet 1992. On constate aux armes qu'il s'est choisies (encadré) qu'il n'a pas oublié les Chasseurs Ardennais : une hure figure sur le blason - rouge, pour les couleurs de sa province natale - et surtout la devise : résister et servir.

### Ce qu'il pensait de nous

Le 6 mai 1979, au lendemain de sa promotion au titre de membre d'honneur, l'Amiral Schlim remerciait le Président national, Monsieur Albert Hubert. Extraits :

Fidèle à la tradition de la Marine qui se veut exempte de tout verbiage, je serai bref et sincère en vous exprimant la profonde estime et l'admiration que j'ai toujours eues pour les Chasseurs Ardennais.

Cet attachement tout particulier date de mon enfance qui a vu naître vos régiments, alors qu'en témoin très discret, j'ai assisté à la remise de vos emblèmes par Sa Majesté le Roi Léopold III à la plaine de Waltzing.

Vint ensuite mai 40 et votre âpre résistance qui a forcé l'admiration de tous, y comprise celle de

l'envahisseur, mais aussi la triste réalité à l'annonce de vos pertes parmi lesquelles de nombreux amis et connaissances.

Chers amis, nous vivons une époque où de nombreuses valeurs sont remises en question. Soyez donc fiers de vos traditions, de votre glorieux passé ainsi que de votre béret vert frappé de cette belle hure, mais avant tout, restez Belges.



## Les membres d'Honneur de la Fraternelle



Les statuts de la Fraternelle, article 11, mentionnent la possibilité pour l'Assemblée Générale d'élire des membres d'honneur. Ce titre est octroyé à des non-Chasseurs Ardennais qui, par leur dévouement et pour les services rendus à la cause des bérets verts, ont acquis des droits particuliers à leur reconnaissance.

Les membres d'honneur de la fraternelle sont, par ordre de nomination :

- Colonel Hre Jean Millitis, ancien député (AG 24-4-66 Virton)
- Madame Paul van den Corput (AG 27-4-69 Vielsalm)
- Lieutenant général Aviateur Lucien Leboutte (AG 26-4-70 Houffalize)
- Médecin Général Comte Albert Guérisse (AG 26-4-70 Houffalize)
- Baron Daniel Ryelandt (AG 26-4-70 Houffalize)
- Général-major e.r. Baron Georges Danloy, Aide de Camp Hre du Roi (AG 30-4-72 Liège)
- Monsieur le Gouverneur de la Province de Luxembourg Maurice Brasseur (AG extraordinaire Neufchâteau 6-9-75)
- Vice-Amiral Chevalier André Schlim (AG Marche-en-Famenne 29-4-79)
- Monsieur le Gouverneur Hre de la Province de Luxembourg Jacques Planchard (AG 27-4-97 Libramont)

Parmi eux, trois sont encore en vie : Le Colonel Hre Jean Millitis, Le Général-major e.r. Baron Georges Danloy, Aide de Camp Hre du Roi et le Gouverneur Hre de la Province de Luxembourg Jacques Planchard.

Marche-en-Famenne, 29 avril 1979  
A côté de son Alouette 3, il est accueilli par le Chef de Corps  
Deux photos de l'Amiral Schlim en béret vert



# Dans nos sections régionales

**Nous déplorons les décès de nos amis et membres suivants :**

le 18 mai: M. **Charles Van Biesen**, ancien du 1ChA, combattant et prisonnier de guerre au stalag 11 A

le 12 juin: M. **Albert Sosson**, ancien du 1ChA, 1er Bn, 10e Cie, Combattant, Invalide de guerre, prisonnier de guerre 5 ans au stalag XIII B, sous-officier de carrière à l'EI d'Arlon

le 10 juin: M. **Georges Schockert**, ancien sous-officier de carrière au 10Li - 1ChA en 1934, 4e Cie en 1940, combats de Martelange, Bodange, Fauvillers, Vinkt, Huy, prisonnier de guerre 2 ans, Résistant armé, Volontaire de guerre au 6e Bn Fus, 2 ans à l'IMEP et breveté maître d'armes (escrime), greffier à l'auditorat militaire d'Arlon (Conseil de guerre 1945-46). Volontaire de guerre en Corée (Det judiciaire) et terminé sa carrière à l'Auditorat militaire de Liège. (photo ci-contre, prise en 1940 à Martelange).

le 1er juillet: M. **Anatole Incoul**, ancien 2e Cie du 2ChA à Bastogne. Prisonnier de guerre 5 ans au stalag XIII B et C, Commandos de Poderzam et Zurau; invalide de guerre et porte-drapeau de la FNIG d'Arlon.

M. **Jean Herneupont**, ancien combattant au 1ChA; invalide.

## Le mot du Président

Certains s'étonneront peut-être de lire un nouvel article de ma plume dans ce numéro de la revue. En effet, si j'annonçais dans le numéro 197 que je me retrouverais en Ex-Yougoslavie au moment où celui-ci paraîtrait, les choses en ont décidé autrement. Lorsque j'ai rédigé l'article précédent, je n'étais pas encore fixé sur ma date de départ. C'est maintenant chose faite: je m'envolerai le 30 août pour Sarajevo où je passerai trois jours avant de rejoindre l'Albanie, avec l'espoir d'être mis en place au Kosovo (c'est d'ailleurs dans cette intention que j'ai choisi d'aller en Albanie).

Je profite de l'occasion qui se présente ici pour effectuer une petite mise au point. Suite à mon article précédent, certains membres ont réagi à mon sens d'une manière un peu surprenante, vu leur âge et leur condition physique. Je m'explique: en disant que l'appartenance à la Fraternelle ne pouvait se résumer au seul paiement d'une cotisation et en demandant une participation plus active des membres lors des cérémonies patriotiques, je m'adressais à des personnes relativement jeunes et en bonne condition physique. Je ne pensais nullement aux personnes fort âgées et éprouvant des difficultés à se déplacer. Or, il s'avère que ce sont ces

personnes-ci qui ont réagi à mon article. Je sais fort bien que la section d'Arlon compte un bon nombre de membres d'un certain âge, que la condition physique empêche de participer comme ils le voudraient à nos différentes manifestations. Je rendais d'ailleurs hommage à leur fidélité dans mon précédent article; qu'ils ne se sentent donc pas concernés par mes reproches. Je me réjouis cependant de cette réaction et j'en suis fier. Ceci prouve en effet que les anciens ont toujours eu le cœur à l'ouvrage. J'ose espérer que d'autres, plus jeunes, en prendront de la graine.

Force n'est cependant de constater que lors du Te Deum du 21 juillet à Saint Martin, la représentation de la section d'Arlon de la Fraternelle était bien moindre que ce qu'on est en droit d'attendre d'une section de plus de 500 membres.

Cette fois c'est dit, vous ne me relirez plus avant six mois. En espérant vous retrouver nombreux pour les cérémonies de l'an 2000 qui constituent aussi le 60e anniversaire de l'invasion allemande de mai 1940.

## Nouveaux membres

M. José Hemmer, Major (R) Guy Verbiese, M. Jean-Jacques Stoffel, M. Frédéric Ducroux, M. Jean-Marie Schmickrath.

## Noces d'or et de diamant

M. et Madame René Wohner et

Marguerite Wagoner ont célébré leurs noces de Diamant (60 ans de mariage), unis pour la première fois le 14.2.1939. René Wohner est un ancien combattant de Bodange, et assiste chaque année à la cérémonie du 10 mai.

M. et Madame Jean Pomes et Lydia Ensch de Nobressart ont fêté leurs 50 années de vie commune à Lischert (Attent) en juillet 1999. M. Pomes est ancien Chasseur Ardennais et combattant de 40.

## Activités de notre section

Participation aux fastes du Régiment à Marche-en-Famenne le 21 mai.

Le 26 mai, goûter de retrouvailles à Waltzing, ce fut l'occasion pour les 120 participants de faire connaissance de notre nouveau et dynamique Président le Major (R) Schandeler.

Hélas, notre section a partagé la

peine de la disparition de notre cher ami Marcel Leuris le 27 mai.

le 4 mai: une délégation a participé à l'arrivée de l'étape de la randonnée cyclo-touristique -les 3 Jours de la Voie de la Liberté: Sainte-Mère-Eglise -Arlon - Bastogne, en présence de la petite fille du Général Patton.

le 6 mai: participation d'une délégation au congrès de la Fédération des anciens prisonniers de guerre.

le 23 juin: participation d'une bonne délégation à la Marche Européenne du Souvenir et de l'Amitié à Arlon et à Martelange.

les 10 et 11 juin: participation au congrès des anciens combattants volontaires de guerre en Corée.

le 20 juillet assistance au Te Deum à Tontelange

le 21 juillet participation au Te Deum pluri-confessionnel à la cathédrale St Martin à Arlon.



**Les photographies envoyées par la section:**  
ci-dessus: un groupe de soldats dont un seul est connu; à droite, l'avant-dernier, appuyé des deux mains sur la table est feu le soldat A. Nepper  
ci-dessous: à la 11e Compagnie du 2ChA en 1938. Le sous-lieutenant à gauche est Edouard Schandeler, père du nouveau Président de la section d'Arlon, actuellement en mission au Kosovo



Il est fait appel à un, ou une, dactylo sur PC, bénévole, pour les articles des sections. S'adresser à la rédaction, adresse en page 2

## Bastogne Martelange - Vaux-sur-Sûre

### Activités

1 juin: retour de 150 vétérans de la 101e Airborne. Dépôt de fleurs au Mardasson et au Monument aux Morts

5 juin: commémoration de l'arrivée à Bastogne de la Voie de la Liberté

6 juin: congrès provincial FNAP de Bastogne

14 juin: fastes du 1er Régiment d'Artillerie

22 juin: cérémonie commémora-

tive à Houffalize au monument SAS Lox et au Caporal Esser  
les 23 à 25 juin: Marche Européenne du Souvenir et de l'Amitié; les Chasseurs Ardennais de notre section se sont montrés enthousiastes pour participer à toutes les cérémonies, notamment à Martelange, Bastogne, au cimetière allemand de Recogne, de même qu'au cimetière anglais de Houffalize.

13 juillet: cérémonie au cimetière de Bastogne. Nous rendons hommage aux soldats français tués lors du 1er conflit mondial

21 juillet: Te Deum en présence des autorités civiles et militaires.

## Bertrix

### Paliseul

### Journée de retrouvailles

Le 18 juillet, la traditionnelle journée de retrouvailles des Chasseurs Ardennais de Bertrix-Paliseul s'est déroulée à Orgeo.

Après la messe célébrée à la mémoire des victimes des deux guerres, des fleurs furent déposées devant la plaque des déportés. M. Marcel Lebas, responsable des groupements patriotiques rappela en quelques mots les tragiques événements que vécurent les villages d'Orgeo et Saint-Médard, lors de la prise des otages, en août 1944. Avant d'écouter la Brabançonne, il demanda une minute de recueillement à la mémoire de ces disparus, sans oublier d'y associer les sept combattants morts au champ d'honneur, lors de la guerre 40-45.

Lors du vin d'honneur, des anciens se sont vu remettre une distinction. La médaille de mérite d'or A.M. Jules Thillen et Honoré Amould, la médaille de mérite d'argent à M. Arthur Dorgeo et Victor Breuskin, la médaille de mérite de bronze à M. Joseph Bastin, Jules Toussaint, Edmond Manant, Albert Lejeune et Raymond Genatzky. A cette occasion, l'échevin Paul Pierret, cita la fondation, il y a 65 ans, du Régiment des Chasseurs Ardennais

et le mérite de ceux-ci de faire partie de l'élite de l'armée belge. Il fit encore allusion au bérêt vert et à la hure de sanglier qui font la fierté de ce régiment.

M. Jules Thillen, secrétaire, reçut de M. Pierre Thomas, conseiller municipal de Charmes (Vosges) la médaille de la ville de Charmes.

### 21 juillet - Fête Nationale

Plusieurs de nos membres ont assisté aux cérémonies habituelles programmées chaque année, messe suivie du Te Deum, visite au monument aux morts, à la chapelle des Martyrs et à Cugnon. Lors du vin d'honneur, offert par l'administration Communale, plusieurs plaquettes de la F.N.C. furent remises, à M. le Bourgmestre François R. représentant la commune, à M. Ponsar L. directeur de la clique, à M. Grosjean R. président des anciens combattants de Charmes, à M. Sozzani G. ancien para français du 1er R.C.P., rescapé de Dien Bien Phu. Plusieurs porte-drapeau français et quelques membres du conseil municipal de Charmes

La photo: les vaillants décorés de notre section tels qu'ils ont paru dans l'Avenir du Luxembourg



rehaussaient, par leur présence, les cérémonies de notre Fête Nationale.

### Noces d'or

Le 12 juin, l'A.C. de Bertrix fêta dix couples d'heureux jubilaires pour 50 ans de mariage. Parmi ceux-ci, M. et Mme Petit-Reyter René de Biourges, membre effectif de notre section. René a fait son service militaire en 1939 aux Chasseurs Ardennais et a été fait prisonnier lors de la campagne des 18 jours. Nos plus vives félicitations.

### Anniversaire

Monsieur Jules Toussaint, membre recruteur de notre section et Jeanine Pierson ont fêté, le 3 juillet dernier, leur 40e anniversaire de mariage.

## Bouillon

### Activités

#### 6 juin 1999

C'est le dimanche 6 juin que nous nous sommes retrouvés nombreux à notre assemblée générale.

10h30: office religieux à l'abbaye de Cordemois. Dans son homélie, le prêtre adressa des mots de reconnaissance et de gratitude à nos Chasseurs Ardennais.

Le dépôt de fleurs au monument des Chasseurs Ardennais fut suivi par l'assemblée générale à la salle de gymnastique de l'école communale. L'apéritif et le repas furent servis à Maissin et la journée se termina dans une ambiance musicale.

Merci à notre ami Gérard Istace et à son personnel qui nous ont accueillis dans la bonne humeur.

#### 21 juillet 1999

A 9 heures, manifestation à la

Félicitations à ces jeunes toureux.

### Décès

Le 6 août est décédé à Offagne, Monsieur André Claude, membre effectif, volontaire de guerre au 12e bataillon de fusiliers et porte-drapeau de la FNC à Offagne. A la famille dans la peine, nous réitérons nos plus sincères condoléances.

### Hospitalisation

Notre membre effectif, Georges Bizon, porte-drapeau de l'Armée Secrète, est actuellement hospitalisé à Saint-Luc. Nous lui souhaitons un prompt et complet rétablissement. Il en est de même pour tous les autres hospitalisés ou malades dont nous n'avons pas eu connaissance.

Gemelle afin de rendre un hommage aux victimes lâchement assassinées le 21 juillet 1944.

A 10 heures, messe en l'église Saints Pierre et Paul de Bouillon. Après l'office, défilé des participants dans les rues de Bouillon.

Dépôt de fleurs au monument aux morts et discours de Monsieur Pierret, bourgmestre, et de Monsieur Ducenne, président de la FNC de Bouillon.

Présence de nos Chasseurs Ardennais.

### Décès

Crasset, Oscar (Bouillon) décédé le 22.6.99, à l'âge de 79 ans.

Goosse, Fernand (Carlsbourg) décédé le 5.8.99 à l'âge de 81 ans.

Aux familles endeuillées, nous présentons nos plus sincères condoléances.

## Brabant

### Le mot du président

Notre assemblée générale se tiendra comme déjà annoncé le samedi 20 novembre. Elle sera suivie comme de coutume par notre traditionnel repas convivial. L'occasion pour beaucoup d'entre nous de se retrouver et de s'échanger vieux souvenirs et dernières nouvelles.

Mais c'est aussi une occasion rêvée de participer activement à la vie de la section en donnant son avis, en suscitant de nouvelles idées, en suggérant des initiatives et en signalant ce qui va et surtout ce qui ne va pas, ou pourrait aller mieux, et ce, en toute franchise et camaraderie.

Avos agendas; retenez déjà cette date du 20 novembre. Les détails, l'ordre du jour, menu, prix, inscriptions, vous parviendront ultérieurement par notre bulletin de

section trimestriel. Vous me direz que je ressasse toujours la même chose, mais je suis forcé de revenir une fois de plus, sur un point important: les cotisations! Malgré de nombreux appels et rappels, mes demandes précédentes sont restées en partie vaines.

Tout les membres de la fraternelle reçoivent notre revue -Le Chasseur Ardennais- et tous reconnaissent qu'elle est d'un niveau remarquable tant au point de vue de sa présentation que de son contenu. Merci à tous ceux qui se consacrent avec compétence et persévérance à sa réalisation.

Chacun peut y trouver ce qu'il attend:

- Des souvenirs de ce que nos anciens ont vécu et supporté dans les circonstances que l'on sait (d'où une

certaines preuves de reconnaissance)

- L'actualité en liaison avec le passé : la vie que nos jeunes Chasseurs Ardennais d'aujourd'hui mènent dans les missions extérieures, humanitaires ou autres, pendant leur entraînement quotidien, dans leurs difficultés familiales - bref, tout ce dont nos médias ne parlent pas, ou si peu

- les nouvelles des sections  
- et le mot du Président national, toujours bien à propos !

Mais une revue coûte; parlons chiffres. Chaque exemplaire revient au total à 39F : 24 pour la revue, 5 pour l'enveloppe et 10 pour l'affranchissement, soit au total 156F par an et par membre pour une cotisation de 300F. Ces 156F sont supportés par la fraternelle pour ceux qui oublient de régler leur cotisation.

### Hainaut

Au cours de ce 3e trimestre de l'année, nous avons un peu soufflé. La période de vacances a été relativement calme. C'est donc bien en forme que nous entamerons le 4e trimestre où diverses activités importantes nous attendent.

Deux dates essentielles sont à retenir :

- le 23 octobre : notre banquet annuel de retrouvailles. Les détails et le menu paraîtront dans la revue section du 3e trimestre. Le prix du repas restera sans doute fixé à 850F par personne. Les remises de décorations auront lieu au cours de ce banquet. Venez nombreux nous rejoindre, l'ambiance est assurée.

- le 12 novembre : notre assemblée générale dont vous trouvez ci-après l'ordre du jour :

- accueil des participants par le président Claude Degreef

- approbation du rapport de l'assemblée générale du 13 novembre 98

- discours du président

- rapport des activités par le secrétaire et rapport financier par le

Nos "sectionnaires" à Vinkt 1999, encadrant le vice-président Keutiens



Ht

Ce n'est pas viable, ni éternel.

Alors, si vous désirez continuer à profiter de la lecture de votre revue, agissez vite, car ce sera la dernière que vous recevrez. Nous serons obligés de vous rayer de la liste des membres, sans gaieté de cœur, j'espère pouvoir annoncer dans la prochaine revue que mon appel a été entendu.

Avec mon fraternel salut,  
André Cougnet

### Des nouvelles de la section

Des délégations ont participé aux cérémonies de Courtrai et Vinkt le 16 mai, au Te Deum et à la revue du 21 juillet à Bruxelles.

Le président a représenté la section aux funérailles du Vice-Amiral e.r. Chevalier André Schlim, également membre de notre section, décédé à Bruges le 9 août.

trésorier  
- rapport des vérificateurs aux comptes  
- élection d'un nouveau comité. Que vous soyez membre actif ou que vous ayez l'intention d'y rentrer, n'oubliez pas de renvoyer immédiatement votre coupon réponse au président

- divers

Déplacements du 3e trimestre

Le 26 juin, à l'arrivée de la MESA, sept de nos membres se sont rendus à Marche-en-Famenne pour accueillir le président.

Le 21 juillet, une délégation de huit personnes a assisté au Te Deum à la basilique de Charleroi. La cérémonie a été rehaussée par la présence du Prince Laurent.

Le 21 juillet, une délégation de huit personnes a assisté au Te Deum à la basilique de Charleroi. La cérémonie a été rehaussée par la présence du Prince Laurent.

Nous envisageons d'organiser une visite de la ville de Huy, de son fort, de son musée des Chasseurs Ardennais. Si cela vous intéresse, faites-le nous savoir.

Encore une chose avant de clôturer : il reste des retardataires qui



Reconnaissez-vous ces semi-anciens à Vogelsang en 1959? Il s'agit des miliciens Degreef, Sautier, Collard, Leclerc dit "Pancho" et de Devleeschouwer, couché. Il nous manque le deuxième "couché"

n'ont pas encore réglé leur cotisation pour 1999. N'oubliez pas que nous avons besoin de vous pour faire fonctionner la section ! Nous

continuons de progresser et il ne faudrait pas que cela s'arrête.

Résistons et mordons; restons Chasseurs Ardennais.



### Huy

Le comité s'est réuni les 1er juin et 10 août avec comme points principaux l'amélioration de notre salle au fort de Huy et la préparation de l'assemblée générale du 9 octobre.

### L'assemblée générale

Suivie d'un repas, elle aura lieu le samedi 9 octobre à partir de 12h30 à l'internat autonome de la communauté française, quai d'Arona, 1 à 4500 Huy. Inscription chez Albert Dessambre ou Louis Mélon. Nous vous espérons nombreux à cette dernière assemblée générale du siècle; heureux de vous revoir dans une ambiance amicale autour d'une bonne table.

Bienvenue aux nouveaux membres : Oscar Bodart de Huy et Jacques Van Cauteren de Ransart.

Prévenez-nous en temps utile et nous pourrions être présents aux obsèques.

Nous déplorons le décès de Oscar Moreau de Huy, ancien du 20A, 5e Batterie. A sa famille, nous réitérons nos sincères condoléances.

Nous souhaitons un bon rétablissement aux membres hospitalisés pour diverses raisons, notamment Constant Chappelle et son épouse, Albert Dessambre, Louis Mélon et ceux que nous ignorons.

### Contacts

Nous avons pu rendre visite à Mesdames Albert Crelot et Raoul Sprumont et prendre contact avec Madame Anselme, veuve de notre ancien président.

### MESA

Du 23 au 26 juin, deux membres de la section ont participé à la marche - l'un pour la 27e fois !

### Wanze : lieu de mémoire en 1940

Lors d'un contact avec M. Paul Raboz, président de l'USC de Wanze, nous avons appris qu'une ancienne école communale de Wanze, d'abord vendue à l'Association Liégeoise d'Electricité, venait d'être rachetée par la commune pour y loger les services communaux de la régie des travaux. Nous avons précisé à M. Raboz que cette école était le lieu dans lequel les Chasseurs Ardennais combattants de 40 s'étaient réunis dans la clandestinité pour la première fois. La réunion était dirigée par le Lieutenant Rassart, ancien commandant de compagnie du 6e Chasseurs Ardennais, blessé sur la Lys en mai 40. Lors de cette réunion s'est déroulée entre le 15 juin et le 1er septembre 1940, nous avons passé en revue les derniers événements, le nom des tués et blessés, le sort des familles et la situation des militaires de carrière sans emploi émargeant à l'Office des Travaux de l'Armée démobilisée récemment créé.

Les conclusions de cette réunion furent les suivantes :

- refus de la capitulation du 28 mai 1940

- engagement de lutter de toutes nos forces jusqu'à la victoire finale

- aider les familles dans le besoin

Malgré la présence des Allemands à la caserne Lieutenant Binamé des 3 et 6ChA située à un kilomètre de l'école, cette réunion a pu se tenir grâce à l'amabilité de Monsieur Gustave Jaspard, secrétaire communal de Wanze. Celui-ci recherchait son fils ainé, Pol, disparu alors qu'il tentait de rejoindre une Centre de Recrutement

de l'Armée belge.

Lors d'un contact plus officiel, Monsieur Paul Raboz nous a proposé de soumettre un projet au conseil échevinal de la commune : envisager la création d'un livre d'or ou

martyrologe déposé dans le local de l'école à l'attention des familles et du public. Ce livre d'or comporterait la liste des morts, tués ou décédés lors des événements de la guerre.

Albert Dessambre



### Ciney

L'abbé Guy Lucas, membre de la fraternelle et ancien aumônier du 1ChA, curé de Leignon, est décédé à l'âge de 53 ans. Le drapeau de la section (Rochefort) était présent aux funérailles.

Notre membre Fernand Simon de Marloie est hospitalisé; nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

### Marche-en-Famenne et 1ChA

Le 21 juillet dernier, Maurice Neimry de Louette-Saint-Pierre a eu le plaisir d'accueillir la naissance de son arrière-petite-fille. Hélas, le 1er août dernier, Maurice a eu le malheur de perdre son épouse Simone, belle-sœur de Raymond, également membre de notre section.

Nous présentons aux deux frères et à la famille, nos sincères et émues condoléances.

Est décédée inopinément, Madame Marie-Agnès Streppe, épouse de notre membre sympathisant Conrad Moncousin de Marche-en-Famenne.

Notre section est orpheline, suite au décès, le 23 mai dernier, de notre ami Marcel Leuris, Secrétaire-Trésorier. Le comité restreint a désigné et avec son accord, le gendre de Marcel, monsieur Albert Collard afin d'assurer la relève.

L'assemblée générale de la section aura lieu en principe en octobre; vous en serez avisés en temps utile.



### Namur

### In memoriam

Le 23 mai, nous avons perdu avec Marcel Leuris non seulement un premier vice-président national respecté mais aussi et surtout un ami sincère, très attaché à notre Section et qui se faisait un point d'honneur à nous rejoindre lors de nos manifestations les plus significatives.

D'autres, mieux que nous ne pourrions le faire, ont, dans les pages de la revue nationale, retracé les moments forts de ta carrière et de ton engagement dans les rangs de la Fraternelle; nous tenons cependant, cher Marcel, à te dire et à dire aux tiens que tu resteras pour chaque membre de notre Section un exemple à suivre.

Le 5 juin, notre trésorier, Joseph Mahieux, pleurait la disparition de son beau-frère, Robert Libert, emporté par une longue et pénible maladie qu'il avait pourtant combattue de toutes ses forces. Robert était d'un dévouement exemplaire à la cause des Chasseurs Ardennais de notre Section. Nous n'oublierons jamais tous les services qu'il a rendus lors de l'organisation de nos manifestations.

Le 6 juin, nous apprenions le décès de notre membre Albert Warzée de Saint-Marc. Né le 25 avril 1916 à Marche-en-Famenne, Albert fit son

service militaire à Vielsalm puis, à sa démobilisation, fut versé au 6ChA avec le grade de caporal. Le 12 mai 1940, il transite par TEMPLoux mais est dirigé sur Saint-Guillomard (France). Alors que les siens, mal informés par des connaissances, le croient victime des bombardements, Albert est finalement fait prisonnier à Vanne. Libéré, il se marie en 1942 et fondera une belle famille comptant 3 enfants, 10 petits-enfants et 4 arrière-petits-enfants. Homme d'une foi profonde et au service d'autrui, Albert fut ordonné, il y a plusieurs années, diacre permanent par l'Evêque de Namur.

Monsieur et Madame Jean Crépin de Mettet ont eu la grande douleur de perdre leur fils le 21 juin dernier. Ce décès nous frappe d'autant plus que Jean, ancien du 20A, et son épouse font partie de ces fidèles qui ne manquent jamais aucune de nos manifestations.

Aux proches des disparus, familles et amis, la Section de Namur présente ses condoléances les plus sincères.

### Hospitalisation

Notre membre et ami René Bartholomé est rentré chez lui après avoir subi une grave opération à la clinique Saint-Luc de Bouge. Nous

lui souhaitons un prompt rétablissement et comptons le revoir très bientôt à nos manifestations.

### Activités écoulées de notre Section

#### 8 mai - Eben-Emael

Répondant à l'invitation de l'Amicale du 20A (ancien bataillon des artilleurs des Chasseurs Ardennais) nous avons honoré la mémoire de leurs disparus, tombés dans la région et particulièrement à Wonck-Zichen où une croix témoigne de leur sacrifice.

#### 10 mai - TEMPLoux

Chaque année, le village rend hommage aux victimes civiles et militaires de mai 1940. A l'invitation de M. Delchambre, nous avons rejoint ceux qui veulent perpétuer la mémoire collective. Un vin d'honneur, offert par le Comité-La relève-de TEMPLoux a clôturé cette petite cérémonie.

#### 10 mai - Bodange - Martelange

Eugène Hilson, notre porte-drapeau, ancien de Bodange, et une délégation de la Section étaient présents à cette cérémonie du souvenir à l'occasion de laquelle des fleurs furent déposées au monument et à la croix Bricart alors que les enfants des écoles entonnaient la marche des Chasseurs Ardennais. Merci à Messieurs Bricart et Jules Noël, instituteur en chef à la retraite, qui furent les chevilles ouvrières de cette émouvante cérémonie.

#### 12 mai - Yvoir

Nous avons répondu à l'invitation des hommes du Génie pour commémorer la mémoire du Lieutenant Dewispelaere tué en 1940 en procédant au sautage du pont sous le feu de l'ennemi. Nous nous étions auparavant recueillis devant la stèle élevée à la mémoire des Chasseurs Ardennais du 1er Bn/5ChA tombés lors de la défense du pont et de la préparation de sa destruction. Bien que prévenues de notre démarche et invitées à nous rejoindre, les autorités locales brillèrent par leur absence. Nous devons de plus constater que, malgré les engagements pris par ces mêmes autorités, rien ne fut réalisé pour mettre en état le site où se dresse la stèle...

#### 16 mai - Courtrai et Vinkt

Comme chaque année, notre Section était bien représentée à ces

belles cérémonies tout au long desquelles l'héroïsme et le sacrifice de nos Anciens au béret vert à la Hure furent exaltés. Après une photo de famille de tous les ChA présents ce jour, la journée se termina par le verre de l'amitié offert par les autorités communales de Deinze.

#### 21 mai - Fastes Régimentaires à Marche-en-Famenne

Le précédent bulletin national a consacré une part importante à la relation des faits ayant émaillés cette cérémonie. Il importe toutefois de souligner l'accueil chaleureux qui fut réservé aux représentants de notre Section par l'unité que commande aujourd'hui son ancien secrétaire. Sachez également que nous avons particulièrement apprécié le climat de respect des Anciens et de leur mémoire véhiculé au sein du Régiment. Sachez enfin que le Rédae "Chef de NAMHURE" n'était pas peu fier de voir élevé au titre de caporal d'honneur le représentant de la ville de Saint-Hubert avec laquelle il initia, il y a 13 ans, les premiers rapprochements (parrainage d'une compagnie) dont on sait qu'ils furent déterminants pour le futur.

#### 6 juin - TEMPLoux

Bis repetita placent... Comment mieux résumer cette journée du Souvenir qui fut, comme l'année dernière, placée sous les signes de la ferveur et... du déluge.

Le calendrier des confirmations étant ce qu'il devait être, c'est très tôt que débutèrent les activités de cette journée mémorable.

Il faisait gris et sec lorsque se forma le cortège et s'ébranlèrent vers l'église drapeaux et participants. La cérémonie au cimetière, à l'issue de l'officie religieux, fut digne et bien commentée alors que les premières gouttes de pluie faisaient leur apparition.

Si les activités prévues au monument débutèrent, malgré la pluie, dans le recueillement et la solennité, les trombes d'eau qui s'abattirent ensuite eurent vite fait d'en limiter l'ampleur et la durée.

C'est donc trempés jusqu'aux os que les survivants gagnèrent le parvis de l'hôtel de Ville.

Avant que la plaque aux Artilleurs des ChA ne soit fleurie, le Président Cubert rappela les liens historiques unissant, depuis leur création, les Chasseurs Ardennais et la ville de Namur. Il évoqua ensuite l'excellente atmosphère de coopération et respect mutuel entre la Section



La plaque apposée à ce qui reste de l'ancien pont d'Yvoir, rive droite

locale de la Fraternelle et les autorités de la Ville qui préside depuis 25 ans - les premières manifestations à Temploux et Namur furent en effet initiées en 1974 par feu G. Gilsoul - à la commémoration commune du souvenir des ChA dans le Namurois.

Après la remise des médailles du mérite de la Fraternelle et la réponse de M. Goffinet (voir texte dans le précédent bulletin) les participants partagèrent le verre de l'amitié offert par l'administration communale.

Près de 150 «rescapés» se retrouvèrent ensuite à la salle Guisset de Belgrade où, fastueux banquet aidant, les intempéries essayées devinrent simple motif à plaisanteries, chacun promettant d'en être l'an prochain.

La Section de Namur remercie de leur présence les représentants et amis des Sections de la Fraternelle qui n'hésitent jamais à se lancer aux aurores sur les routes afin d'honorer la mémoire collective ChA. Puisse leur exemple inspirer certaines autres Sections, malheureusement trop souvent absentes et que nous serions heureux de rencontrer plus fréquemment.

#### 18 et 21 juillet - Fête nationale belge

Afin de ne pas scinder leurs forces, les Interfédérales patriotiques de Jambes et de la Province (en association avec la Ville) ont organisé à des dates différentes les manifestations marquant la célébration de ce jour de fête. Nous y étions bien sûr présents avec notre drapeau.

La Section fut présente également à d'autres activités et manifestations, notamment à Bierwart, le 12 juin, à Belgrade avec les anciens du Bn Remagen, le 19 juin, à Martelange et Marche-en-Famenne lors du

déroulement et de l'arrivée de la MESA, à Namur, le 27 juin, lors de la commémoration de Tabora, à Namur, le 14 juillet, en réponse à l'invitation lancée par Mme Honhon, consul honoraire de France à Namur (qui est d'ailleurs toujours des nôtres à Temploux), à Namur encore, le 18 août, en souvenir des bombardements de la ville en 1944 qui firent plus de 300 victimes.

#### Excursion de notre Section

Faute d'inscriptions en nombre suffisant dans les délais requis, l'excursion projetée est supprimée. Le Comité planche dès à présent sur une activité de substitution.

#### 21 novembre - Assemblée générale de la Section de Namur

L'AG se tiendra dès 11h00 à Temploux, salle Saint-Hilaire. Elle sera suivie d'un vin d'honneur offert à tous par la Section et du traditionnel banquet de Saint-Hubert. Les détails de ces manifestations paraîtront dans le prochain NAM'HURE.

#### NAM'HURE

Les activités évoquées ci-dessus feront l'objet d'un développement plus important dans le bulletin trimestriel de la Section de Namur. Bien d'autres sujets seront également traités. NAM'HURE est l'organe de liaison des Chasseurs Ardennais de la Section de Namur mais ses colonnes sont ouvertes à tous. Si vous êtes intéressés, prenez contact avec son rédacteur, Christian Legat, en lui écrivant au 19, avenue Sant Paradis à 5100 - Namur (Wépion).

#### Temploux 1999

Trois vues caractéristiques des cérémonies annuelles de Temploux.

Au monument du village, près de l'église, le Président de la section de Namur et l'Echevin



de la ville Jean Goffinet, saluent après le dépôt de fleurs.

Le cortège se forme vers le monument des Chasseurs Ardennais et des autres victimes des 12 et 13 mai 40 - il ne pleut pas encore ! On reconnaît le drapeau national porté par M. Albert Frédéric et le drapeau de la section locale porté par M. Eugène Hilsion.

La pluie est maintenant battante et les autorités civiles et militaires écoutent M. Joseph Poncelet : de

gauche à droite, le Général-major e.r. Jean Henrioul, le commandant du 4e Génie d'Amay, le Chef de corps de notre Régiment, le commandant militaire de la Province, Colonel BEM Francis Tonon, commandant l'Ecole du Génie, le Président national, M. l'Echevin Jean Goffinet, Madame Honhon, Consul de France, M. l'Echevin Collard et M. Delchambre, président des associations patriotiques de Temploux.



#### Neufchâteau Libramont-Chevigny - Législateur

##### In memoriam

Le 15 mai, **Pol Léonet**, ancien combattant, de Saint-Médard.

Le 2 juin, **Louis Dulieu**, Chasseur Ardennais, ancien combattant et prisonnier de guerre, de Neuvillers.

Le 11 juillet, **Raymond Lisoir**, Chasseur Ardennais, ancien combattant et prisonnier de guerre, de Libramont.

Le 12 juillet, **Walter Bouche**, Chasseur Ardennais, ancien combattant et prisonnier de guerre, de Hamipré.

Le 19 juillet, **Adelin Giot**, Chasseur Ardennais, ancien combattant et prisonnier de guerre, de Lamouline.

Le 3 août, **Emile Bossicart**, ancien combattant, de Verlainne.

Le 11 juillet, **René Deresteau**, membre effectif, de Witry.

À toutes les familles dans la peine, nous réitérons nos plus sincères et fraternelles condoléances.

##### Activités

Le 27 mai, nous avons assisté avec délégation et drapeau, aux funérailles à Marche, de Marcel Leuris vice-président national.

Le 23 juin, manifestation au monument national des Chasseurs Ardennais à Martelange.

Le 24 juin, présence à la Croix Bricart à l'occasion du passage de la MESA.

Le 28 juin, à Neufchâteau, clôture du stage des nouvelles recrues du Régiment de Chasseurs Ardennais. Dépôt de gerbes au monument aux Morts en présence de Madame la Bourgmestre et des Autorités militaires. Après le Last Post et la Brabançonne, les invités sont conviés à un vin d'honneur au Moulin Klepper.

Le 21 juillet, fête nationale, Te Deum à Neufchâteau et à Libramont.

##### Noces d'or

Notre membre du Comité et porteur de drapeau **Fernand Lejeune** de Libramont et son épouse madame **Rosalie Hubert** et notre membre ancien combattant **Edouard Nicolay** de Saint-Pierre et son épouse madame **Simone Clément** ont fêté leurs 50 ans de mariage.

Nous les félicitons sincèrement et leur souhaitons encore de nombreuses années de bonheur.

#### Saint-Hubert

##### Hospitalisations

L'épouse de notre membre effectif et membre du comité Roger Colle de Saint-Hubert, au Centre hospitalier de l'Ardenne à Sainte-Ode.

Notre membre sympathisant **Marcel Chardome** et son épouse de Saint-Hubert au même centre.

##### Décès

Monsieur **Gaston Delvosalle** de six, frère de notre membre ancien combattant Georges Delvosalle de Poix-Saint-Hubert

Notre membre sympathisant **Jean-Luc Gérard** d'Hatrival

Madame **Mireille Félix** de Bois-de-Villers, fille de notre membre ancien combattant Roger Félix de Saint-Hubert

Notre membre ancien combattant **Félicien Pêcheur** de Saint-Hubert

Notre membre honoraire Madame **Vve Dessoy Max** de Saint-Hubert

Monsieur **Charles Schreys** de Chiny, père de notre membre sympathisant de Saint-Hubert

Aux familles dans la peine, nous réitérons nos sincères condoléances.

##### Noces d'or

Notre membre ancien combattant **Jules Madant** et son épouse **Régine Gillard** ont célébré leurs cinquante années de mariage. Nous les félicitons de tout cœur et leur souhaitons encore de nombreuses années de bonheur.

##### Activités de la section

21 mai : une délégation de la section a assisté aux fêtes du Régiment de Chasseurs Ardennais à Marche

27 mai : délégation présente aux funérailles du vice-Président National Marcel Leuris à Marche

23 juin : délégation présente à l'arrivée de la 1e étape de la MESA à Martelange

20 juillet : assisté à l'enterrement de notre membre ancien combattant **Félicien Pêcheur** à Saint-Hubert

21 juillet : présence au Te Deum chanté en la basilique à l'occasion de la Fête Nationale

##### Assemblée générale

La prochaine assemblée générale de la section se déroulera le **samedi 23 octobre** prochain.

#### La section d'Athus

nous prie d'annoncer le décès de Monsieur **Abel Steinfort**, né à Gorcy, France, le 13 novembre 1913 et décédé à Halanzy le 18 juin 99.

Prisonnier, invalide de guerre 40-45, il était garde-champêtre retraité.

Les anciens en béret vert lui ont rendu les derniers hommages.



#### Vielsalm et 3ChA

##### Activités patriotiques et «sectionnaires»

Les feux du maquis : les 4 et 5 juin, une délégation de la section accompagnée du drapeau a participé aux cérémonies commémoratives des feux du maquis célébrées à Surister (Jalhay) et à Bronromme (Spa).

##### Cérémonie d'hommage à Temploux

Le 6 juin, une délégation accompagnée du drapeau a participé aux cérémonies d'hommage organisées à Temploux.

##### Assemblée générale de la section

Le 12 juin, la section a tenu son assemblée générale et statutaire à Salmchâteau, cérémonie rehaussée par la présence du 1er échevin, M. Lemaire. Dépôt de gerbe au monument, sonnerie de circonstance, messe célébrée par l'abbé Balthazar suivie de l'assemblée générale.

Après approbation des comptes, rapport du secrétaire, allocution du président lequel a mis en exergue de nombreux membres «lointains» ou «nonagénaires» (Annie Dumont-Alberty 92 ans et Joseph Martin 93 ans) toujours présents lors de nos festivités. Il demanda une pensée à l'attention des membres retenus par la maladie ainsi qu'une minute de

silence à l'attention de nombreux membres, amis et alliés qui nous ont quittés depuis la dernière assemblée. Il rappela le Congrès national du 30 avril 2000 dont l'organisation nous échoit. Ce fut ensuite la remise des médailles du mérite.

Or Arthur Evrard - Joseph Gelise - Joseph Herman - Henri Malchair et Albert Reiter

Argent Constant Carlier - Fernand Defosse - François Hollange - Omer Keriny - Maurice Pairoux et Eric Vanhoutte

Bronze Joseph Archambeau - Walter Cahay - Walter Dewulf - M. le doyen Jean Dropsy - Fernand Caspar - Emile Georges - Maurice Marquet - Joseph Masson - Aloïs Palm - Alfred Pint - François Struyven - Docteur Michel Tourbach - Sébastien Vanoutyve

Coutume oblige, un excellent repas, tout empreint de convivialité, réunit tous les participants jusque tard dans l'après-midi

##### MESA 99

Participation de nombreux membres et de notre drapeau tant à la marche elle-même qu'aux cérémonies commémoratives du 22 juin et à l'arrivée du samedi à Marche-en-Famenne



Salut au Monument aux morts de Salmchâteau: le 1er Echevin, M. Lemaire et notre Président G. Schmitz



Le beau groupe des médaillés de notre section

### Barbecue de l'amicale du 3ChA

De nombreux membres de notre section, anciens du 3ChA étaient présents à cette activité annuelle.

### Te Deum du 21 juillet

À l'invitation de l'administration communale; de nombreux membres du comité et de la section se sont fait un devoir de participer au Te Deum chanté en l'église décanale de Vielsalm. Cette cérémonie était rehaussée par la présence de Monsieur le bourgmestre ainsi que de nombreuses autorités civiles, militaires et religieuses. Un vin d'honneur réunit ensuite les participants dans la salle du conseil de la maison communale où le bourgmestre prononça le discours de circonstance.

### Fête des «Vis mestis» à Arbrefontaine

Des membres de la section ont œuvré bénévolement les samedi 7 et dimanche 8 août à la fête artisanale organisée à Arbrefontaine au profit de l'ASBL locale Les Hautes Ardennes qui œuvre au bien être de nos handicapés. Le grand patron de l'organisation n'est autre que Walter Dewulf, membre fidèle de notre section.

### Excursion du 8 septembre à Bouillon

Lorsque nos membres liront ce texte, au risque de passer pour un bon

prophète, notre excursion annuelle aura vécu. Elle nous aura conduit au cœur de la capitale de messire Godefroid duc de Bouillon. Nul doute qu'elle aura enchanté tous les participants.

### Souper d'automne

Le projet de souper envisagé en réunion de comité pour le samedi 9 octobre à la salle des Pipires de Neuville-Vielsalm est malheureusement annulé.

### Goûter de Noël

Le goûter traditionnel de Noël sera bien organisé le dimanche 18 décembre. L'heure, l'endroit et le montant à payer seront annoncés par la presse locale.

### Événements familiaux Noces d'or

Toutes nos félicitations à notre vice-président Alexandre Lejeune et à son épouse Suzanne Bechoux de Sart-Lierneux qui viennent de fêter leurs noces d'or en mai dernier. Une réception en leur honneur fut organisée par l'administration communale de Lierneux le samedi 8 mai. Ad multos annos.

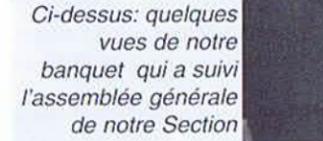
### Décès

Madame Marie-Antoinette Baum de Salmchateau. A la famille dans la peine, nous réitérons nos plus sincères condoléances.



**Noces d'Or des époux Alexandre Lejeune - Suzanne Bechoux**  
Mariés à Lierneux le 7 mai 1949, Monsieur est vice-président à la fraternelle et Madame est... à la maison! Ancien du 3ChA de 1939, il sera prisonnier cinq ans et deviendra le garde-champêtre de Lierneux jusqu'à sa retraite. Les "jeunes" époux habitent aujourd'hui à Sart

**Marche du Souvenir 1999; deuxième étape; arrivée à Bastogne de deux anciens du 3ChA: MM. l'Adjudant Dejosé et le 1er Sergent-Major Pala.** Nous croyons les reconnaître sur le petit tronçon de nationale entre la chapelle de Neffe et le petit chemin vers le Mardasson. En fait, ils sont exactement à l'endroit où le plus audacieux char de la Panzer Lehr s'approcha au plus près de Bastogne le 19 décembre 1944!



Ci-dessous, un aspect du barbecue de l'Amicale du 3ChA en juin 99 à Burtonville



### Virton

Le 11 mai, la section a organisé, en collaboration avec la fraternelle des pensionnés du grand Virton, une visite des Monuments patriotiques se trouvant dans la commune. Une trentaine de nos membres étaient présents à cette manifestation.

Le 23 mai, la section était représentée aux funérailles du vice-Président National Marcel Leuris à Marche.

Le 21 juillet, un grand nombre de nos membres assistaient au Te Deum chanté en l'église décanale de Virton.

**Rectification**: il fallait lire Ghislain Baar et non Ghislain Body comme époux de Madame Gobert dont le décès est annoncé au n° 197.

### Congrès national Bruxelles 1996

Trois ans et demi déjà depuis ce beau jour ensoleillé où Bruxelles entendit une fois de plus la marche des Chasseurs Ardennais à l'occasion du Congrès national. Savez-vous que c'est à Bruxelles qu'on "inventa" la flamme d'un soldat inconnu, à l'époque, pour attirer l'attention des passants, même dans l'obscurité. Revendiquée à tort par Paris, cette "première" fut reconnue par Paris-Match lui-même... mais dans ses pages exclusivement belges. Qui est donc l'auteur de cette belle photographie?



## Section Régimentaire

### LE MOT DU PRESIDENT

Comme ce numéro de notre revue est le dernier de notre année statutaire, qui pour votre information se termine le 31 octobre, je vous annonce déjà que vous serez bientôt sollicités pour renouveler votre cotisation. D'avance un grand merci de la payer dès que vous recevrez notre invitation à payer: ceci pour éviter frais et correspondance inutiles. Il va de soi que toute «rawète» comme aime de le rappeler notre secrétaire sera toujours la bienvenue, car des 300 francs que vous payez, la section n'en garde que 100, le restant étant transmis à l'échelon national pour couvrir les frais de la revue.

Le 1 août dernier, grâce au dévouement de Jean Dandois et de sa charmante épouse, les membres de notre comité de section ont eu la joie de se retrouver en famille pour déguster un excellent barbecue au terrain de football de Bourdon. De l'avis général de la trentaine de présents, ce fut une belle réussite, d'autant plus que le soleil était de la partie. Un grand merci à Jean Dandois, à son épouse, ainsi qu'à toutes celles et ceux qui avant, pendant et après ont donné un coup de main. De telles initiatives ne peuvent que renforcer l'esprit de camaraderie et la cohésion au sein de notre équipe.

Après un premier contact avec le Lieutenant-colonel BEM Michel, nous pouvons d'ores et déjà vous signaler que nos prochaines retrouvailles auront lieu les 9 et 10 novembre à l'occasion de la Saint Hubert: le 9, messe du soir à Saint Hubert et le 10, Saint Hubert au Régiment au Camp Roi Albert.

Il va de soi que, comme les années précédentes, vous recevrez une invitation par courrier séparé. Nous profiterons d'ailleurs du même envoi pour vous inviter à payer votre cotisation annuelle. C. BERNARD

### Joseph Kaddon n'est plus Sans bruit, il est parti... sul, sans nous!

## Joseph Kaddon

Décès de notre instructeur ChalFusAs

QUARANTE ANNÉES SE SONT ÉCOULÉES DEPUIS LE JOUR OÙ JE L'AI RENCONTRÉ POUR LA PREMIÈRE FOIS.

Joseph Kaddon était un personnage ambigu qui d'emblée m'a marqué et par la suite, influencé.

Il était un sous-officier fort en gueule doté d'un savoir-faire militaire peu commun, un excellent instructeur aux qualités humaines indéniables, un vrai CSM, un meneur d'hommes!

Malgré ces qualités, il a payé, au cours de sa carrière, son comportement souvent excessif et controversé. C'est vrai qu'il avait le don, tant de se faire apprécier par certains que de se faire détester par d'autres.

Il était très exigeant et peu tendre à l'égard de ceux qu'il gratifiait dans ce langage qui lui était propre de «c... molles» ou autres expressions dont sonnait son vocabulaire.

Certains diront qu'il allait trop loin... Ils ont peut-être raison, mais les enfants ne sont-ils pas comme on les fait ou comme on les laisse faire?

Il était un de ces fils que le bataillon a vu grandir. Souvenons-nous que durant ces années de paix, il fallait maintenir un haut niveau opérationnel et un esprit de Corps. Fidèle aux traditions si souvent évoquées par nos chefs, il fut un des artisans importants de la réussite et de la renommée du 1er Chasseurs Ardennais.

J'en veux pour preuve les trophées remportés lors des différents challenges, «Leclercq», «Roi Albert 1er» ou «Fusiliers d'Assaut» auxquels il contribua largement.

Et pour mieux étayer la conviction qu'il avait en notre mission, en sa mission, il se faisait un devoir de nous répéter que ces victoires étaient nos «Citations du temps de Paix»...

Hier, le 27 juillet 1999, dans un coin paisible des environs de Siegen, seul sur sa tombe fraîchement fermée, je n'ai pu me souvenir que de toutes ces bonnes choses qu'il nous a apportées, à moi et à tant d'autres durant ces années où nous avons eu le plaisir et l'Honneur de servir le Bataillon en sa compagnie.

Jef, pour tout cela, je te dis Merci...

### Dans les Ordres nationaux au Grand-Duché de Luxembourg

Le Colonel BEM Yvan Jacques, commandant de l'Ecole d'infanterie - 2e Cyclistes et commandant militaire de la province de Luxembourg, en même temps Attaché militaire belge près l'Ambassade de Belgique à Luxembourg, a fait preuve de nombreuses initiatives dans ses fonctions d'Attaché militaire.

Le Lieutenant-colonel BEM Yvon Michel, actuel Chef de corps de notre Régiment, a assumé avec succès les fonctions de commandant du premier détachement belgo-luxembourgeois en Bosnie (BELUBG1).

Ils ont tous deux été honorés de la cravate de Commandeur de l'Ordre du Mérite du Grand-Duché de Luxembourg, prestigieuse marque d'estime de ce pays aussi voisin qu'ami, pour nos deux officiers. Nous leur adressons nos plus chaleureuses félicitations.



A tous ceux qui l'ont aimé et apprécié, je présente mes plus sincères condoléances et, quant à tes détracteurs, qu'ils se rassurent, comme tu l'aurais si bien dit: «Tu ne leur pisseras plus au c... à la hausse 48000...»

Joseph Vaessen  
Adjt-Chef e.r



### Remerciements

Les familles de Didier Vos, de Alain Gaelens, de Jean-Luc Klein, de madame Garot, de l'Adjudant Paul Marck, de Victor Leduc et de Marcel Leuris nous prient de transmettre leur profonde reconnaissance à toutes celles et à tous ceux qui d'une manière ou d'une autre se sont manifestés à l'occasion de leur deuil.

### Le Capitaine-commandant Jo Van Malder part à la retraite

«- Jo, veux-tu bien me dire si je m'attaque à une sacrée habitude ou si je viole une tradition sacrée? - Certainement, mon Colonel...»

C'est ainsi que l'actuel trésorier de la Section Régimentaire formait son nouveau Chef de corps qui venait des Cyclistes. Et voilà que mon ancien S1 est déjà retraité! Chasseur Ardennais de toujours, ayant connu Spich, Marche et l'Afrique, Jo a toujours été de bon conseil et d'accès aimable - aux normes Chasseur Ardennais s'entend! qu'il soit ici remercié pour tout ce qu'il a déjà fait et continue de faire pour le Régiment d'abord, pour la Fraternelle ensuite.

Jo s'est retiré à Barvaux où nous lui souhaitons la plus agréable des retraites.

### Le Capitaine-commandant Alain Beudels part à la retraite

Né en 1948 à Jadotville, Congo belge, devinez la jeunesse tumultueuse d'Alain qui le conduisit à naviguer comme cadet à la Compagnie maritime belge! COR en 1973 à l'EI, il arrivera au 1ChA à Spich et se rengagera...

Chef de peloton, commandant en second de la Première, S2 bataillon, chef du peloton maintenance, commandant de l'EMS puis de la temporaire compagnie d'appui, il fut donc plus de seize ans aux Chasseurs Ardennais.

Commandant de la compagnie OQ de Brigade en 1990 puis Chef de corps du 2e Chasseurs en mars 1995, il terminera sa carrière ce 1er octobre comme officier S5, relations publiques et ISC de la 7e Brigade mécanisée. Nous n'oublierons pas sa participation combien active aux cinq dernières Marches Européennes du Souvenir et de l'Amitié.

Il compte rester dans la vallée de l'Ourthe qu'il connaît et affectionne. Nous lui souhaitons une très heureuse retraite avec sa famille.

### Barbecue à Verdenne

Le Staf de la Section Régimentaire dans l'art culinaire de campagne! Le président en tablier et le secrétaire avec la louche; le porte-drapeau porte ici une casserole de belle dimension...



**Les Belges travaillent très bien dans l'ex-Yougoslavie. Ils sont neutres, mais cela ne les empêche pas de voir ! Le Lieutenant-colonel (Res) Bernard Goffinet, LO à Banja Luka nous a écrit le reportage d'une de ses longues journées de travail**

### Un Chasseur Ardennais au travail en Bosnie serbe

«Comme vous l'avez sans doute appris, je suis en Bosnie-Herzégovine, ou plutôt en Republika Srpska (RS), comme officier de liaison de la division multinationale du secteur sud-ouest auprès du haut commissariat des Nations Unies aux réfugiés (UNHCR) à Banja Luka. Celui-ci, en dehors de son staff, comprend six bureaux satellites : Bihac, Priedor, Banja Luka, Sanskimoš, Drvar, et Livno, ce dernier se trouvant dans la zone de responsabilité belge.

L'essentiel de ma fonction est d'être devant un écran à l'affût de rapports de tout renseignement concernant les réfugiés et d'en faire part à Bruxelles et à la section G5 de la division. J'assiste également à certaines réunions internes ou externes avec OSCE, OHR, les autorités locales sur le terrain, et ce, toujours dans le cadre des retours de réfugiés.

M'imaginiez-vous en internaute, dans un environnement anglophone de surcroît ? Je ne l'aurais pas cru moi-même, il y a quelques semaines.

### Nous sommes mercredi, le 23 juin, premier jour de la MESA

14h00, dans la dernière partie du parcours après la grande halte. Je la fais en pensée avec les gens de mon amicale... et avec vous tous mes amis... Heureusement, comme vous pourrez le constater dans la relation ci-dessous, j'arrive à intégrer des escapades à mes occupations afin de m'aérer un peu. But du petit voyage : première prise de contact avec les bureaux en campagne UNHCR de Bihac et de Drvar, vérifier avec eux et sur le terrain, les limites exactes entre leurs aires de responsabilités respectives et voir dans quelle mesure, la SFOR peut les aider, en tenant compte de ce que fait déjà le battlegroup canadien qui les a dans sa zone d'opérations.

Partis avec le 1SgtMaj Vanacker comme chauffeur, le 16 juin à 08h30, nous arrivons à Coralici vers 11h00. Le territoire parcouru ressemble à la Famenne avec un vallonnement plus prononcé. Partout, le long du parcours, les maisons démolies attestent de la guerre sans merci que se sont livrées les trois composantes du pays. Suivant la région traversée, ce sont les logements de telle ou telle entité qui ont été détruits. Quel acharnement et surtout quelle tristesse !

En passant à Bosanski Novi (devenu Novigrad), j'ai eu un petit pincement au cœur en repensant au mois de novembre 91 quand j'y convoyais des colonnes entières de tanks armés jusqu'aux dents et que nous avions fait sortir des casernes de Zagreb pour venir les offrir sur un plateau aux Serbes qui étaient déjà surarmés. Ceci suivant les directives expresses de la Communauté européenne... Plus loin, à partir de Otoka, on voit souvent des minarets fraîchement reconstruits ou en reconstruction. Coralici, compound de l'EM du battlegroup canadien est adossé à une carrière avec deux bâtiments qui abritent les bureaux, tout le reste, cuisine et réfectoire y compris, étant casé dans des containers (comme les sociétés de forage dans le désert). Ce n'est pas plus mal qu'ailleurs part, sinon que la carrière a repris ses activités et produit notamment du ciment ! (à suivre)

## Les Chasseurs Ardennais combattants de l'ombre

par Léon Vaillant (suite)

Léo Joye, 1 Sgt au 3ChA, ancien du groupe de Vielsalm, s'est évadé de Belgique le 1 juillet 42 et est devenu agent parachutiste. Le 6 mars 44, il est parachuté près de Beauraing pour fonder, dans la région de Bovigny, le groupe E du service «Hotton» dont il confie le commandement à Herman Bodson. Mission: sabotage des installations ferroviaires de Gouvy et Trois-Ponts. Grâce au matériel parachuté le 28 mai 44 à Baclain, le sabotage de Gouvy est effectué par le groupe E en collaboration avec le sous-secteur Thill le 11 juin 44. Le 15 juin, les Allemands attaquent le camp de Baclain et une grande partie des explosifs tombe dans leurs mains, ce qui rend impossible la réalisation des autres sabotages prévus.



Grandjean, camp de Spiraevs  
Bénédictin du départ

Léo Joye est arrêté le 26 mai et fusillé à Liège le 4 septembre 1944.

Les refuges Byl, Thill et Hoss ont voulu ériger un monument à la mémoire de leurs morts. Une stèle, lancée droite vers le ciel comme l'action de ces maquisards de l'AS, a été construite par monsieur Brasseur au pied de l'église de Vielsalm. Elle est ornée de trois tableaux : le maquis en action, un mort pour la patrie et un camp de concentration. Ce monument de la Fraternelle AS Ardenne a été inauguré le 22 mai 1976. Le président Joseph André a rappelé dans son discours «que les Résistants ne voulaient pas du nouvel ordre imposé par un envahisseur assoiffé de domination. Ils voulaient déjouer le plan ennemi dont voici les trois phases : invasion et occupation, organisation corporative de toutes les classes sociales et, enfin, domination».

Le secteur 5 de la Zone V est borné au nord et au nord-est par le secteur 3, à l'est par le secteur 6 et au sud par le secteur 7. La limite occidentale est formée par la Meuse, d'Yvoir à Givet. Son territoire s'étend sur une partie du Condroz, de la Famenne et de l'Ardenne occidentale.

Après juin 43, le groupe de sabotage Lhoist-Sommelette se forme dans la région de Beauraing-Semois. Il passera aux ordres du secteur 5, comme prévu dans les plans de base de l'action militaire.

Fin 43, suite à une réorganisation de l'AB, le secteur 5 succède au groupement 53 et comporte 4 groupes dénommés, du nord au sud : «A» (région de Ciney) sous les ordres du Lt Charles Bodart, «B» (Famenne) commandé par le Lt Res du 4ChA Baron Jacques de Villenfagne de Sorinnes, «C» (région Beauraing-Gedinne) dont le chef est le Lt Res Louis Barthelemy, et «D» (Semois) confié au Lt Res Daniel Ryelandt.

Le secteur 5 compte à son actif de nombreux sabotages, des actions de guérilla, quelques accrochages sérieux avec l'occupant et l'opération Noah.

Début septembre, le groupe A comporte 2 compagnies. La première, aux ordres de l'Adjudant Ferdinand Matagne assisté du 1er Chef Albert Gustin, sous-officier au 4ChA, futur président de la Section du Brabant de notre Fraternelle, est composée de 3 pelotons. La seconde, commandée par le Lt Res Jacques Houyet dont l'adjoint est le 1er Chef Gaston Burton, sous-officier au 3ChA, compte 3 pelotons.

Le 2 septembre, une unité du FI passe, à la demande de ses chefs, sous commandement du groupe A et en deviendra la 3e compagnie, appelée Cie indépendante du FI.

Le 10 juin, des équipes de destruction sabotent le château d'eau à la gare de Leignon, à Ciney la plaque tournante, à Natoye des cœurs de

croisement, à Purnode le pont du chemin de fer.

Le 14 juin, la ligne Namur-Arlon est sabotée à Courrière et Leignon, la ligne Ciney-Statte à Hamois. Le 15 juin, le tunnel d'Emptinal est détruit par une équipe commandée par le Lt Bodart. Le 25 juin, les lignes téléphoniques sur la ligne Namur-Arlon sont sectionnées. Le 26 juin, une équipe de destruction qui devait opérer à la gare de Braibant est prise sous le feu d'une patrouille allemande embusquée. Aucune perte n'est à déplorer pour le groupe. D'autres actions figurent à l'actif des hommes du Lt Bodart. Le coup de maître reste cependant la destruction, dans le tunnel de Spontin, d'un train de tanks à essence qui brûlera pendant 8 jours; 250.000 litres d'essence sont perdus.

Le 22 août, le groupe au complet s'installe dans les bois de la propriété Cousin à Chevetogne. Le 26, après un accrochage avec les Allemands, pour éviter l'encerclement, le commandant décide de changer de camp. Le 27 00h00, la 1e Cie de l'Adjudant Matagne rejoint son ancien cantonnement du bois des Aunes en mission de protection de la plaine de parachutage «Gazelle» tandis que, une heure plus tard, le reste du groupe, c'est-à-dire le PC qui compte 31 hommes et la 2e Cie du Lt Houyet forte des 93 hommes des pelotons 702 et 802 gagnent le bois de l'abîme à Jannée. Le détachement s'organise en 3 points d'appui. A 14h30, les Allemands attaquent par vagues successives les pelotons 702 et 802 qui résistent énergiquement jusque 16h00. Les maquisards parviennent à décrocher et, vers 20h00, les premiers éléments du groupe arrivent dans le bois d'Avennes, au sud de la ferme de Ramezée. Deux autres les rejoignent le matin après avoir surmonté bien des difficultés. Le 28, le groupe se reforme au bois de Ramezée. Les pertes sont lourdes pour le maquis : 5 tués, 4 prisonniers qui mourront en Allemagne et 6 blessés. Les Allemands dénombrent 187 tués et blessés.

En mars 1944, alors que le Lt Comte d'Aspremont-Lynden remplace le Major Roulin comme commandant du secteur 5, le Lt Baron Jacques de Villenfagne devient responsable groupe B. Les hommes qui le forment sont issus en grande partie des sections 189 et 189.500 du groupe 186 de la LB et également du MNB.

Le groupe B n'existera pas longtemps en tant que tel. Après la mobilisation, il va être divisé en six sous-groupes : B1, B2, B3, B4, B5, B7 qui dépendront directement du commandant du secteur. Le terrain d'opérations se situe sur la presque totalité de la Famenne et offre plus de couverts que le groupe A.

Début juin, l'Etat-major du secteur se mobilise en même temps que les premiers résistants du sous-groupe B1. A la mi-juillet, le Lt Baron de Villenfagne forme le sous-groupe B2. Les autres sous-groupes sont mobilisés fin juillet et début août.

Le groupe B a effectué de nombreux sabotages : sectionnement de câbles téléphoniques, notamment les câbles souterrains Bruxelles-Aubange 1 et 2, destruction à l'explosif de rails et d'aiguillages. Le groupe Lhoist-Sommelette a détruit le pont d'Ardenne sur la ligne de chemin de fer entre Houyet et Gendron-Celles.

Le sous-groupe B2 commandé par le Lt Res du 4ChA Baron J. de Villenfagne a connu un sérieux accrochage sur la route Dinant-Neufchâteau, territoire de Ciergnon.

(suite page 22)



## Au Régiment



### FTX "JOINT HURE"

du 06 au 11 juin 99

Pour la première fois depuis le début des opérations humanitaires en 93, le Régiment organisait un exercice grandeur nature en terrain civil belge avec l'entièreté de ses moyens.

Le théâtre des opérations s'est étendu entre Florennes et Marche-en-Famenne. De manière à se rapprocher le plus possible de la réalité, le Régiment avait demandé et obtenu le renfort d'un peloton de surveillance du champ de bataille (SCB) venant du 2e Régiment de Chasseurs à Cheval, d'un peloton de la 67 Compagnie Génie d'Amay et d'observateurs d'artillerie du 1er Régiment d'Artillerie de Bastogne. Pour le franchissement de la Meuse, des éléments de l'Ecole du Génie - 3e Bataillon du Génie de Jambes et de la 14e Compagnie Génie Para-Commando de Heverlée, nous ont rejoints.

Par un mouvement administratif, le Régiment s'est rendu en rames successives vers sa zone de dispersion dans la région de Florennes.

Une première traversée didactique de la Meuse sur FSB (pont flottant) à hauteur de Heer-Agimont pimenta ce déplacement et permit de revoir les drills de franchissement, avec colonnes de véhicules à roues et blindés.

Dans la soirée, l'exercice tactique débuta par une



Ci-dessus, le franchissement d'assaut en dinghy; à droite, les ordres du Chef avant l'action, on y reconnaît les commandants des 2e et 3e compagnies; ci-dessous, le PC de la 2e Cie

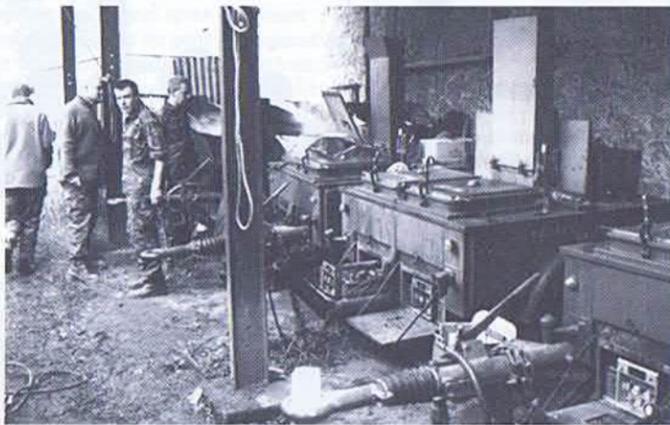




peu favorable aux AIFV, la conquête de ces villages se fit par une infiltration démontée la nuit du mardi au mercredi. L'attaque se déroula aux premières lueurs. Le succès étant au rendez-vous, les véhicules rejoignirent les sections et la progression put reprendre. L'après-midi, le Régiment neutralisa l'exercice et se regroupa dans la vallée de la Molignée.

Cela permit au cadre de s'informer sur les méthodes de travail du Peloton SCB et aux 2e et 3e Compagnies de s'entraîner au franchissement d'assaut de la Meuse avec la collaboration de la 14e Compagnie Génie Para-Commando.

Une réorganisation et un peu de repos s'imposaient également en vue des opérations futures. En milieu de nuit, les compagnies s'infiltrèrent vers la Meuse. A 3 heures, le franchissement d'assaut débuta, prise de la rive est par les hommes-grenouilles, traversée rapide des troupes sur les dinghies à moteurs hors-



bord et dans la foulée infiltration et prise des hauteurs dominant la Meuse. Ces objectifs atteints, c'est un flot quasi continu de quelque 120 véhicules qui traverseront la rivière sur ferries cette fois. Le terrain étant à nouveau favorable à une progression montée, les compagnies reprirent la marche vers l'est à bord des AIFV. Ce ne fut pas sans mal car de nombreux incidents jalonnèrent les itinéraires. En début de soirée, l'exercice pris fin à hauteur de la N4 entre Emptinne et Assesse.

En général, l'accueil de la population et des particuliers qui hébergèrent des éléments du Régiment fut très chaleureux, dépassant bien souvent les attentes.

Lors de notre passage, nombreux furent les curieux qui nous témoignèrent des marques de sympathie. Un tel déploiement de moyens ne se fait pas sans quelques dégâts, très minimes cependant. La collaboration avec les administrations communales, la police et la gendarmerie fut remarquable. Le hasard a également voulu que parmi les préjudiciés se trouvaient d'anciens miliciens du 1 ChA et du 3 ChA. Ils avaient toujours l'esprit Chasseurs. Cela permit de limiter sensiblement les problèmes. Je me dois de citer pour leur gentillesse et leur collaboration M. Frippe de Falaen et M. Chaudron de Denée avec qui bien des souvenirs furent évoqués.

**Qui disait: "On a toujours une armée chez soi: la sienne... ou celle de l'occupant" ?  
Vaquez donc à vos besognes, paisibles villageois; c'est le Chasseur qui cogne et qui défend vos toits.**

## Fête nationale

Le Régiment a organisé un stand de vision de nuit (lunos et goggles) ainsi qu'une présentation de nos véhicules blindés lors de la fête du Parc du 20 au 21 juillet. La 2ème Compagnie était en charge de la mission.

La fête connut un immense succès et nos Chasseurs Ardennais durent faire preuve de vigilance (protection du matériel) et de beaucoup de patience. Toujours souriants, ils firent face aux très nombreuses sollicitations et portèrent bien haut nos couleurs.

## Activités futures

### Brevet commando français

Au centre d'entraînement de Givet pour la 3e Compagnie du 15 août au 3 septembre

### Echange bilatéral

Régiment de Chasseurs Ardennais (1 Peloton 2e Compagnie) avec un Peloton du 7 Bataillon de Chasseurs Alpains (France)

### Camp de Bergen-Höhne

du 16 septembre au 08 octobre pour le Régiment.

### St Hubert

9 novembre au soir: messe à SAINT-HUBERT, en la basilique et 10 novembre: activités internes au Régiment.

### St Nicolas

1 décembre.

### «BELKOSBAT II»

9, 16 et 20 décembre: départ de la 2e Compagnie au Kosovo pour la mission

### Infosermi

Du 15 septembre au 22 décembre 99, le Régiment est en charge de l'ornementation de la vitrine du bureau INFORSERMI de Mons, 4 rue Léopold II.



### Couronnement de l'instruction des recrues à la 1e Compagnie

## Cérémonie à Neufchâteau

C'est sur la place malheureusement très médiatisée de la ville de Neufchâteau que s'est déroulée la remise des insignes couronnant la fin de l'instruction des nouveaux volontaires à la 1e Compagnie.

Oui, ceux qui ne sont pas en béret vert sur ces photographies s'en iront vers les autres unités mécanisées francophones, notamment au 12e de Ligne Prince Léopold - 13e de Ligne, l'autre bataillon d'infanterie blindée de la 7e Brigade mécanisée. Les bérets verts resteront au Régiment, la plupart dans les 2e et 3e compagnies.

C'est le Capitaine Vincent Musschoot, Commandant en second de la 1e Compagnie qui a prononcé l'allocution de circonstance, après laquelle les recrues se sont vu remettre le béret avec insigne, témoin de leur formation et de leur appartenance.

Le soleil était de la partie et ces diverses photos

vous montrent le Chef de Corps et l'Adjudant de Corps du Régiment passant les hommes en revue, avec un béret et un petit mot pour chacun.



**L'homme vieillit... Les anciens Chasseurs Ardennais vieillissent; ils ne sont que des hommes. Que restera-t-il de leur légende? Quels sont les éléments permanents? Le Régiment, le Musée, la MESA, la Revue, la Fraternelle... Chers anciens, voyez ces tout nouveaux Chasseurs Ardennais: ils donnent au Régiment le sang nouveau qui assurera la continuation de votre oeuvre. Voilà la relève, devant vous sur cette page.**



## Les nouveaux Chasseurs Ardennais



# LE REGIMENT A LA MARCHE EUROPEENNE DU SOUVENIR ET DE L'AMITIE



Les textes et les photos de ces pages viennent du Service ISC du Régiment



Ci-dessus, le SgtMaj Rollin  
Ci-dessous, le Caporal Vincent Bordignon  
A gauche, le départ d'Arlon  
En haut à gauche, l'Etat-major lors de la première étape  
En bas à gauche, beau contre-jour du Staf dans les épis de blé



## du 23 au 26 juin 1999

Comme chaque année, le Régiment a participé à des titres divers à la Marche Européenne du Souvenir et de l'Amitié (MESA).

Dans tous les domaines de l'organisation, plusieurs bérêts verts représentaient dignement notre Régiment: quelque 80 Chasseurs Ardennais ont collaboré à cette immense entreprise. L'organisation du camp de Martelange est la plus grosse charge à gérer et monopolise pendant près de deux semaines une vingtaine de personnes. Pendant les quatre jours de la marche, l'effectif du personnel organisateur double.

Outre le détachement de marcheurs du Régiment, une cinquantaine de civils ont pu apprécier le travail

effectué par cette équipe dans la bonne humeur. Pour animer les soirées, la ville avait organisé chaque soir un bal sous chapiteau au sein même du camp.

Notre détachement de marcheurs, fort de près de 200 Chasseurs Ardennais, arriva au camp le mardi après-midi pour s'installer et se préparer à aborder les quatre jours de marche.

Dès le départ d'Arlon, il se signala par son importance (nous étions les plus nombreux) et par son allant. Fanions de Compagnie en tête, le détachement prit le départ d'Arlon à 9 heures sous les applaudissements de la foule. Les quatre jours se déroulèrent sans gros problèmes si ce n'est quelques échauffements dus à la chaleur. C'est avec fierté que nos troupes rendirent à plusieurs reprises les honneurs aux monuments dédiés à nos valeureux Anciens. Le détachement traversa ainsi, parfois en silence, mais souvent en chantant et toujours de bonne humeur les merveilleux paysages de la province de Luxembourg.

La chance était de notre côté, les conditions atmosphériques furent clémentes. C'est devant une foule importante que nos vaillants Chasseurs

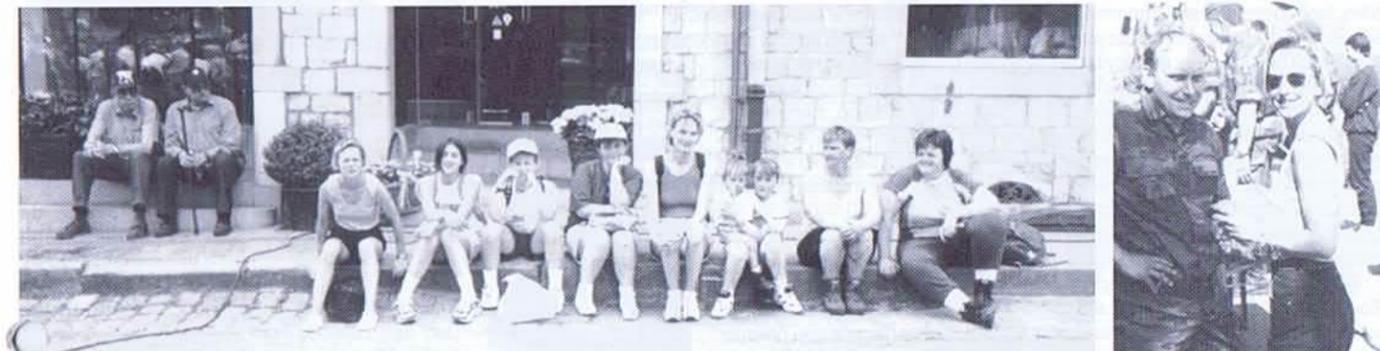


Ardennais défilèrent le samedi vers 15 heures dans Marche-en-Famenne. Pour récompenser son esprit et son allure, le prix du meilleur détachement lui fut décerné par le Chef d'Etat-major de la Force Terrestre, le Lieutenant général Maes, qui prenait ce jour congé de notre Brigade Gauloise.

De cette semaine, nous retiendrons le souvenir de nos Anciens, au travers des paysages magnifiques de nos Ardennes et un véritable esprit Chasseurs Ardennais de notre Régiment qui démontra partout l'excellente cohésion qui l'anime.



Ci-dessus, L'Adjudant de Corps à la halte. A droite, le Chef de Corps reçoit le prix du plus beau détachement. Ci-dessous, de gauche à droite, les 2e et 3e Compagnies et le peloton Mortiers.



A droite, le Caporal Jaquet de la 3e Compagnie  
Ci-dessus, à l'arrivée à Marche, les familles de nos Chasseurs qui ont fait elles aussi la MESA 99.

## Marche de l'Yser

Du 16 au 21 août, le peloton Mortiers participa aux quatre jours de l'Yser. Installé au camp de Oostduinkerque, le plus important de la marche, ils purent apprécier l'accueil et l'ambiance régnant chez nos amis néerlandophones. Malgré un temps plutôt maussade, la bonne humeur régna en maître durant leur trop bref séjour à la côte.

Ce ciel couvert évita cependant bien des problèmes liés à la chaleur sur le parcours très peu ombragé et agrémenté de quelques passages le long des



plages. Pour améliorer l'ordinaire, une équipe de ravitaillement

organisait des distributions supplémentaires en boissons fraîches et en fruits le long des étapes.



## "Rappel des cadres"

Oui, mais en descente aux rochers de Hotton: le CIC Mazut, le Capt Ameeuw et le S2, Capt Ballez en juillet



## 120 heures et "dépaquetage"

La 2e Compagnie a vécu la période dite de préavis 120 heures. Pendant ce temps, elle devait être réellement prête à partir pour n'importe quelle mission n'importe où dans le monde, et ce, en moins de 120 heures entre la première notification et le départ!

Un exercice de déballage complet fut exécuté avec succès par l'EM de la Brigade, que l'on voit ici dans l'inspection minutieuse de tous les équipements.



### Léon Vaillant : suite



Chapelle du "Bois des Tailles" élevée à la mémoire des morts du groupe B

Le 3 septembre, le sous-groupe B2, fort de 80 hommes, qui a établi depuis la fin juillet son camp dans le bois Finneux à environ deux kilomètres au nord-ouest de Fenffe, tend une embuscade aux réserves de la Division SS Das Reich cantonnée dans le domaine royal d'Ardenne. Dans la courbe du Bois des Tailles, 2 FM sont installés, l'un tirant vers l'amont, l'autre vers l'aval. 6 hommes garderont 3 points autour de l'embuscade vers le Gros Bois. A un endroit bien établi sur une bosse d'épineux sont postés 3 tireurs d'élite qui tiendront la position pendant toute la bataille. Les deux embuscades entrent en action immédiatement. Le Lt de Villenfagne se rend avec 15 hommes et un FM à l'ancienne batterie autrichienne située quasiment au sommet de la côte de Houyet où sont mis hors de combat (un tué, un blessé) deux motocyclistes de liaison d'artillerie. Immédiatement, il envoie 6 hommes scindés en deux groupes de trois au carrefour du chemin de la Reine et du pied de la côte de Houyet avec mission d'arrêter les Allemands à 6 endroits successifs, trois fois avant la ferme d'Harroy et trois fois entre Harroy et le Bois des Tailles. Ils devront, chaque fois, se replier avant de recommencer quelques centaines de mètres plus loin. Leur mission consiste aussi à faire sauter quelques arbres.

Une heure après le début de l'opération, les Allemands contre-attaquent à partir du Domaine d'Ardenne.

Tous les points de feu s'allument progressivement mais l'embuscade du Bois des Tailles doit décrocher. Le Lt vole à son secours tandis que les attaques sont ralenties sur le chemin de la Reine. Il retrouve ses hommes au premier tournant du chemin de la Reine et contre-attaque le verrou allemand installé à la place de l'embuscade. L'opération a duré 20 minutes. Les maquisards ont tué les 15 Allemands et se sont emparés de deux mitrailleuses Spandau et des munitions.

L'arrière-garde du chemin de la Reine, mission accomplie, rejoint son chef. Toutes les unités sont rentrées presque en même temps au camp. Le Lt n'a aucune perte à déplorer, même pas un blessé ! Les Allemands ont perdu plus de 50 hommes dont un général SS et du matériel.

Dans son récit des opérations, le Lt de Villenfagne a souligné que le combat a été livré à la manière des Chasseurs Ardennais dont il ne faut jamais perdre le souvenir.

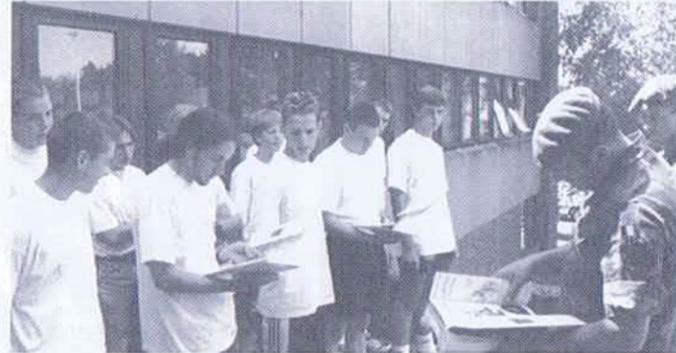
Le territoire du groupe C est couvert par la forêt ardennaise très dense où les seules clairières sont constituées par les agglomérations, excepté la partie nord aux environs de la route Beauraing-Wellin. Le réseau routier compte un seul axe important, la route nord-sud Dinant-Beauraing-Bouillon-Charleville et deux transversales ouest-est, les routes Givet-Beauraing-Wellin-Tellin et Hargnies-Gedinne et au-delà. Une seule ligne de chemin de fer qui traverse le territoire du nord au sud relie Dinant à Virton. Un tel territoire permet la concentration d'effectifs importants dont la dissémination est assez aisée. Il se prête aux opérations de harcèlement, de guérilla, de sabotage de la seule ligne de chemin de fer. Londres a accepté pour le groupe la plaine de parachutage « Grenadier » à 1.200 m au nord du clocher de Rienne et la plaine de refuge « Buffle » à 1.300 m au sud-ouest de Bourseigne-Neuve. Huit parachutages y seront effectués.

**A suivre :** l'organisation du groupe et les missions accomplies.

**Ouvrages consultés :** Entre Bocq et Semois, AS Zone V secteur 5 - Col V. Marquet - L'Armée Secrète, H. Bernard, UFAS - Edition Duculot

## Camp des jeunes

Dans le cadre des relations armée-nation, chaque unité de la force terrestre organise annuellement un stage pour jeunes durant les grands congés. Le Régiment a organisé le sien du 26 au 30 juillet. Seize jeunes, dont une fille, de 16 à 18 ans, venant d'horizons différents se sont ainsi retrouvés le lundi 16 vers 10 heures dans notre quartier. La majorité étaient venus au stage pour découvrir les facettes de la vie militaire et du Régiment en particulier. Le sport était pour beaucoup aussi dans leur motivation. Le cadre du Peloton Eclaireur les entourant pendant leur séjour.



Tout au long de la semaine, ils purent découvrir les différentes facettes des sports militaires : piste d'obstacles, natation, lecture de carte, piste de corde, parcours naturel, navigation avec dinghy. Les activités militaires ne furent pas négligées : bivouac avec ration de combat, progression de nuit, jeu de la lanterne, premiers soins et bien sûr découverte du matériel de vision nocturne et des véhicules blindés. Après cinq jours bien remplis où ils accumulèrent une saine fatigue, le stage se termina, considéré trop court pour certains. Tant les stagiaires que le cadre se montrèrent très satisfaits du stage et tous sont prêts à recommencer l'expérience.

### Cérémonies en hommage au Cpl Patoux

Voilà un an déjà, le Cpl Patoux de la 3e Compagnie nous quittait lors de la mission 1BELUBG. Pour commémorer sa mémoire, une cérémonie a été organisée tant par 4BELUBG (Régiment 12e de Ligne Prince Léopold - 13e de Ligne) à l'endroit de l'accident le 25 juillet que par le Régiment à Marche-en-Famenne le 31 juillet.

### Le Régiment territorial de Chasseurs Ardennais Province de Luxembourg



Cette compétition a eu lieu à Bruges les 11 et 12 septembre - résultats dans le n° 199.

Le prochain rappel du Régiment a lieu ce premier week-end d'octobre.

Voici deux photographies de notre Régiment territorial :

1. entraînement au tir de section à Lagland, rappel pendant lequel des tirs ont été effectués aux FAL, MAG, Energa et pistolet GP.

2. Le Chef de corps remet au Major Michel Thiry, chef d'état-major de la Province, un souvenir à l'occasion de son départ vers sa nouvelle fonction de G1 division à Saive

Il nous revient que le prochain chef d'état-major de la Province serait le Capitaine-commandant Philippe Borboux lorsque celui-ci rentrera de sa lointaine mission au bénéfice des Nations Unies.



## La trente - troisième Marche Européenne du Souvenir et de l'Amitié



**La mesa 1999, la trente-troisième, la dernière des années mille, a été parfaite dans tous les domaines.**

Les caractéristiques du millésime 99 de notre arche : des itinéraires bien choisis : très peu d'asphalte, beaucoup de bois, de l'ombre; un fléchage très complet, qui ne sert d'ailleurs qu'aux plus rapides et aux tout derniers; de l'eau fraîche juste au moment où vous la souhaitez, quelques fruits par-ci-par-là; le service d'ordre d'une efficacité

Les deux photos de titre: ci-dessus, le grand rassemblement dans la prairie derrière l'ancienne gendarmerie d'Arлон, dans l'attente du départ officiel; tout en haut, la longue file des marcheurs a dépassé Viville et s'éloigne d'Arлон, encore visible dans le lointain.

A gauche: salut au Monument de la ville d'Arлон. A côté du Bourgmestre, le Commandant de la Brigade et le Général-major e.r. Magon, président des associations patriotiques d'Arлон.

A droite : l'Etat-major de notre Régiment, en tête de celui-ci, au départ dans la grand rue d'Arлон. Tous présents ! Le Chef de corps, son Commandant en second, l'Adjudant de corps (RSM) et le Caporal de corps.

En bas à gauche: le bas de la rue de Viville peu après le départ; une des nombreuses photos prises tout au long du parcours par Jean Octave, secrétaire de la section de Liège-Verviers.

Nous avons justement découvert Jean Octave sur une photo prise par les services de la Brigade à Bodange: le photographe photographié.



**Le premier kilomètre est TOUJOURS parcouru dans la bonne humeur ; il en reste pourtant 127 !**



sans faille; enfin, pour couronner tout cela : une météo extraordinaire, c'est-à-dire juste assez de soleil, une température parfaite pour des marcheurs, les nuages se présentant toujours au bon moment, et l'ensoleillement parfait pour l'arrivée à la place aux foires de Marche-en-Famenne.

Il y avait quatre mille huit cents marcheurs, un peu moins que l'année dernière, mais c'est plus que toutes les autres depuis 1980. Rappelons que l'année record fut 1975 avec 9907 inscrits et les records en nations furent 1991, 1992 et 1996 avec 14 nations participantes.

Absent pour la deuxième fois, mais c'est hélas définitif, Georges Flaman qui nous a quittés cette année et dont nous avons parlé dans les deux numéros précédents. Paul Porteus, récemment opéré à cœur ouvert, a dû renoncer. Il était pourtant encore revenu spécialement de Seattle, comme depuis 1984. Il sera là en 2000, nous a-t-il dit; après, il verra...

Il restait donc deux marcheurs de la toute première MSA de 1967; deux anciens du 3ChA de Vielsalm. Max Verreckt et Staf Claey; ils ont chacun parcouru 33 fois 128km, soit 4224km ou la distance Arlon - Téhéran ! et dans une forme parfaite, comme s'ils se rendaient au café du coin.

Un autre ancien qui a fait quelque 500 mètres avec nous - il marchait trop vite - nous a spécialement impressionné : Monsieur Georges Bricart, de Tournai, qui en est à sa quinzième marche, ce qui est banal pour beaucoup, à ceci près qu'il est né le 8 août 1911 et fêtait donc son 88e anniversaire le mois suivant ! Son secret : une bonne bière belge



**Martelange, le monument national, et Bodange, la première bataille : deux lieux privilégiés dans le souvenir des Chasseurs Ardennais**

*Ci-dessus, de droite à gauche lors du salut au monument de Martelange: le Chef de corps, le Commandant de division et le Commandant de brigade et de la MESA, le porte-drapeau national, le Bourgmestre de Martelange et le Président national*  
**A gauche, le salut à la Croix Bricart; de droite à gauche: Jean Klein, Jean Dandois, Robert Kileste, le Commandant de brigade Jean Bricart et Milo Bernard.**

*Ci-dessous, les jeunes Chasseurs Ardennais présentent les armes à la Croix Bricart durant le dépôt de fleurs et le Last Post.*

*Ci-dessous à gauche: vue d'ensemble de la cérémonie du monument de Traquebois près de Bodange à la mémoire des morts du 1ChA tombés le 10 mai 40 face à la 1e Panzerdivision allemande.*



*Tout en bas: deux vues de la cérémonie à ce monument montrant le salut des autorités et des détachements tandis que les drapeaux s'inclinent après le dépôt des gerbes.*



de temps à autre, et ce qu'il portait aux pieds, de bonnes vieilles «slaches» achetées en Tunisie pour 1200FB ! Ce n'est pas lui qui disait : «devenir vieux, c'est, pour choisir entre deux tentations, prendre celle qui vous ramènera le plus tôt à la maison». Le plus jeune marcheur 1999 avait moins de onze ans.

Faut-il dire encore que la presse locale sous toutes ses formes nous a gâtés? L'Avenir du Luxembourg, la Meuse - Luxembourg, Radio Contact, TVLux, la TV communautaire de la belle Province, par de remarquables reportages, ont contribué à donner de la résonance à notre événement médiatique principal. La presse nationale ne s'est pas dérangée, mais c'est normal : nous n'avons rien cassé, nous n'avions pas de slogans enragés, nous n'étions que cinq mille...

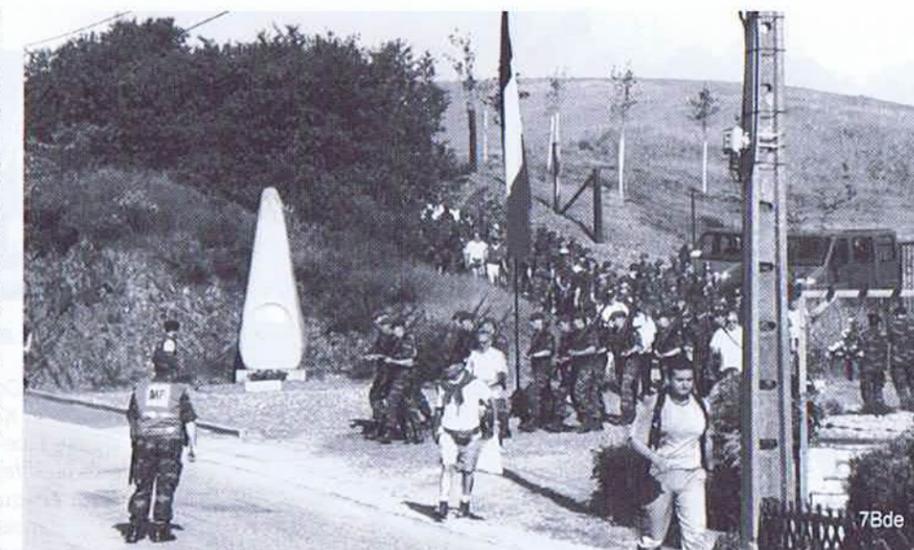
Tout le monde aura aussi remarqué la musique militaire de la Police de Charleroi, en tenue d'été ancien modèle des Chasseurs à Pied. Juste ciel, notre compagnie Quartier Général de Brigade a-t-elle tant de monde? Non, cette formation remarquable est faite de «civils» et le moins qu'on puisse dire est que leur allure est à la hauteur de ce que nous demandions, dans un passé récent, à nos propres musiques militaires. Leur traversée de La Roche, spécialement animée et ensoleillée, était prestigieuse.

Le petit livret rouge et vert distribué par l'équipe MESA de la 7e Brigade mécanisée était excellent; geons qu'il restera présent dans beaucoup de bibliothèques privées !

Remarquons enfin le grand succès de la minimesa (demi-étapes pour débutants) avec 668 inscrits.

**2e Jour : Bastogne**

Qui se doutait, lors de la grande halte à Villers-la-Bonne-Eau, qu'il cassait la croûte à 2000 mètres de la belle demeure de la future épouse du Prince Philippe! Et que les boucleurs venaient d'en longer la clôture...



**La deuxième étape vient de commencer**

*Les marcheurs venant de Fauvillers ont dépassé la Croix Bricart et descendent le petit chemin de terre vers le monument de Traquebois; laissant celui-ci derrière eux, ils poursuivent vers Bodange*

**Le Capitaine-commandant Alain Beudels**

*termine avec cette 33e MESA sa carrière active de Chasseur Ardennais*

*La nostalgie du moment est compensée par le temps magnifique et par la bonne organisation de la marche; rarement les médias locaux et notamment TVLux auront pris une part aussi active dans la diffusion d'informations sur les origines et le déroulement de la MESA. Et les relations avec les médias... c'était avant tout le travail d'Alain Beudels.*



**Le Commandant de la 7e Brigade mécanisée et son Chef d'Etat-major**

*Deux bérêts noirs... mais on a pu mesurer quatre jours durant leurs aptitudes de marcheur. Il faut aussi reconnaître qu'ils ont su conserver à cette MESA 1999 la renommée, le prestige, la fréquentation et par-dessus tout, son indestructible cachet Chasseurs Ardennais. Certains militaires ont un peu grimacé devant leurs exigences d'uniformité et de discipline. La présentation de la marche n'en souffrira pas et cet effort passera vite dans les habitudes. Que nos militaires gardent à l'esprit que la marche est maintenant un exercice payé... La marche type Belge joyeuse est toujours possible, mais en congé et en civil.*

**Les autorités remontent la grand-rue de Bastogne**

*Encadrant le Bourgmestre de la ville, le Président national de la fraternelle et pas moins de trois échelons hiérarchiques de notre armée! Les commandants de Brigade, de Division et de Corps d'Armée, en tête de tous ceux qui ont assisté aux cérémonies*

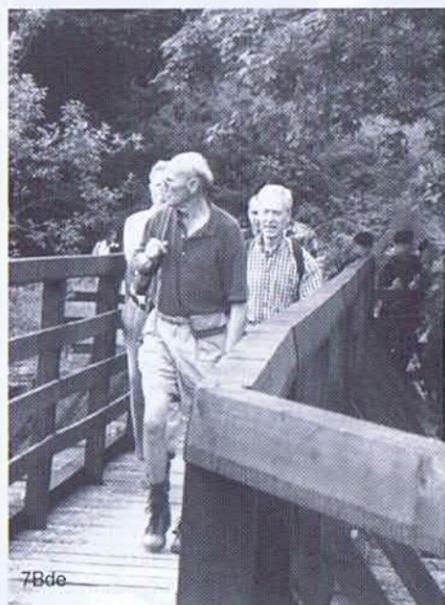


*Le camp de Martelange organisé par notre Régiment*



**Monsieur Georges Bricart, de Tournai**

qui en est à sa quinzième marche, ce qui est banal pour beaucoup, à ceci près qu'il est né le 8 août 1911 et fêtait donc son 88e anniversaire le mois suivant !



**Le solitaire au pied léger**

Le Colonel Hre Baudouin Keutiens, à droite, Vice-président de la fraternelle, fait chaque marche depuis... disons presque trente ans; a-t-il compté?

**A gauche: huit étoiles sur un petit pont !**

Les Lieutenants généraux e.r. Geudvert et Berhin, dans cet ordre avec derrière eux, aux trois quarts masqué, le Général-major e.r. Jean Henrioul qui organisa plusieurs MSA en tant que Commandant du 3ChA

**Sous-bois enchanteur**

pour les poètes; pour les gens plus pratiques, ça ferait un excellent endroit pour le centre d'opérations d'un Etat-major de Brigade...



**Il est très probable que notre futur Couple princier**

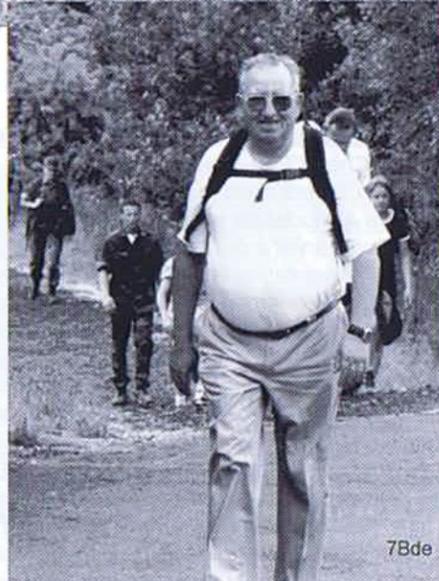
s'est très souvent promené près de cette croix ! Il est presque certain en tout cas que le Prince et Mathilde, depuis trois ans, ont vu passer un jeudi de la fin juin cette file de cinq mille marcheurs pacifiques, chantant et se racontant leur vie, complètement inconscients de l'idylle qui se jouait à quelques pas de leur itinéraire.



**Allez les jeunes !**

Discrètement mêlés aux anciens, les jeunes des écoles qui ont fait la mini-MESA se sont montrés partout sous un excellent jour. (ci-dessus).

Et les ... moins jeunes: de gauche à droite: la vedette locale, Chef de corps du Régiment, en pleine opération cirage; le LtCol e.r. Bernard et le Col BEM e.r. Dieu



**Les gars du Régiment ont trouvé un «lièvre»**

Quoi de plus facile que de dévorer les kilomètres derrière quelqu'un qui vous coupe le vent et vous fait la conversation ! (en haut); cela n'empêche pas (ci-dessus) d'être impeccables lors des cérémonies telles que celle-ci, à Wibrin, où les enfants des écoles une fois encore s'étaient joints aux marcheurs. Les dormeurs solitaires ont risqué le coup de soleil; les ruminants par contre trouvaient le photographe plus intéressant que les marcheurs. A gauche: pittoresque petit pont à retenir pour une future promenade en famille; on y reviendra avec Madame et les enfants.

**Notre belle Ardenne  
Notre magnifique pays**





**Le fier salut du LtCol e.r. Servais Borboux**  
créateur de la MSA en 1967, encadré ici par le Chef de corps et le "RSM" du Régiment d'aujourd'hui



**Les Luxembourgeois ont fière allure**  
Ils attendent d'ailleurs avec eux les jeunes de la mini-MESA, heureux de partager leur cadence martiale et de faire la conversation



Départ de la boucle du 4e jour au Camp Roi Albert de Marche

**Voyez avec quel sérieux les jeunes participent !**  
Admirez la sollicitude de Jean-Marie Mossoux tendant la gerbe et l'expression attentive du père du Régiment; et regardez la fierté de ces deux jeunes garçons, aux côtés du Chef de corps lors du salut aux anciens !  
La relève serait-elle assurée?



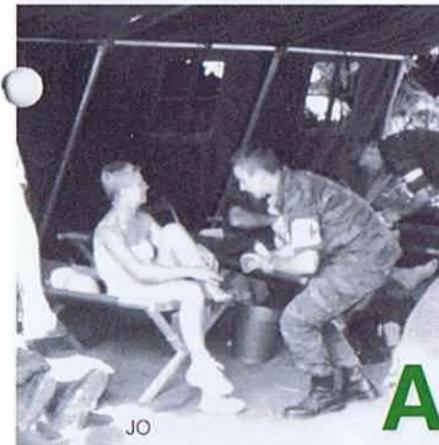
Le détachement d'honneur pour les cérémonies



7Bde



**SOUVENIR**



JO



**MARCHE**

**AMITIE**



Jean Octave



Nous demandons à nos aimables correspondants d'accepter que nous ne répondions à leur courrier que dans le cas où aucune suite n'y est donnée dans la revue. Cette procédure nous épargne beaucoup de temps et d'argent. Sur demande à faire lors de l'envoi, les photos sont retournées au plus tôt.

### Bien dit

«La Royauté a évolué avec la Nation, demeurant le plus sûr garant de la loyauté fédérale et de la solidarité nationale dans ses indispensables piliers.»

J-L Close, Bourgmestre de Namur, 21 - 7 - 99

### RTBF !

#### Attention, ça recommence

Médiatiser un provocateur une fois, c'est de la bonne démocratie; il faut un peu d'information dérangeante. Deux fois... attention. Trois fois, il y a un truc. Quatre fois : voyons ça de plus près.

Qu'a donc fait René Swennen, ce démolisseur de Belgique, ce séparatiste, républicain, rattachiste, fossoyeur d'un pays heureux, pour se faire «inviter» au point de sembler désormais membre de la rédaction de la RTBF ? Une heure à la radio pour son livre «Belgique, requiem, suite et fin» (voir Ciseaux No196 p39); cinq minutes à «Ce Soir» où Deborsu (voir No190 sur «son» 21 juillet 97) lui fait l'honneur totalement immérité d'exposer sa minable opinion sur la «récupération par les derniers nationalistes» d'événements tels que la mort du Roi Baudouin ou les fiançailles princières du jour; peut-être cela suffisait-il ?

Non: dans l'émission Mise au Point du dimanche, M. Cartuyvels lui donne ce qu'il attendait, une tribune plus importante que l'ensemble de ses lecteurs. Mais... ouf! Il avait en face de lui des personnes d'une tout autre envergure; il n'a donc pu placer que le centième de la haine qu'il avait dans sa serviette. Hélas, les JT de midi et du soir on cru bon de lui rendre un tour de piste...

Les dérangeurs semblent s'en prendre maintenant à la Belgique elle-même. Si vous n'êtes pas convaincus, lisez sans l'acheter! - le requiem de Swennen! N'est-il pas indécent, comme l'a fait Deborsu, quelques jours après s'être lamentablement planté dans un article du Soir Illustré, de se «rattraper» en étalant du Swennen dans Ce Soir juste après la présentation des fiancés princiers ?

Ce n'est pas cela, le service public ! Ils n'ont plus de Vietnam; plus de Nixon, plus de milice, ce n'est pas une raison pour démolir la Dynastie et la Belgique. Qu'ils se défoulent sur le maïs et le bœuf américains, ou sur Gérard Mestrallet et sa



### En route vers les positions des Chasseurs Ardennais

Merci à Monsieur Louis Lambert, membre ancien combattant d'Athus, qui nous envoie huit photographies de sa collection. Nous avions déjà vu plusieurs de celles-ci dans des ouvrages d'histoire, notamment dans l'album de Peter Taghon «Mai 40 - la campagne des 18 jours», Lannoo, Tielt 1989. Voici trois vues du 10 mai 40 matin :

- une avant-garde allemande sur la route Perlé-Martelange

- un canon antichar de la 10e PzD à la borne frontière de Perlé - La Folie

- une colonne de blindés de la 1e PzD sur la route Tintange, Bodange, Fauvillers

Nous remettrons, comme le propose aimablement Monsieur Lambert, les huit photographies à notre musée.

### Lettre de notre ancien, Léon Mathieu de Liège,

#### concernant les mesures en faveur des anciens combattants

«Le ticket modérateur sera remboursé aux anciens combattants qui comptent au moins deux semestres dans un des statuts de reconnaissance nationale, le cumul de plusieurs périodes dans des statuts différents étant exclu.»

Donc les militaires ayant été mobilisés du 28 août 1939 au 9 mai 40, puis ayant combattu du 10 au 28 mai 40 sont exclus. Ils ont eu la chance de ne pas être prisonniers. Ils ont pourtant été reconnus anciens combattants et pour cela ont été décorés.

Evidemment ils perçoivent une prime de mobilisé d'un montant de 1950F par an, soit 5,70F par jour; c'est beaucoup plus que la solde de 1F par jour qu'ils touchaient pendant la mobilisation. A titre comparatif, le verre de bière coûtait à l'époque 0,60F !

Veillez agréer etc. » Signalons, pour répondre à une question posée, que le ministre compétent pour la demande de reconnaissance de statut 40-45 et Corée est le Ministère de la Santé publique, administration des victimes de la guerre, square de l'Aviation, 31 à 1070 Bruxelles.

### Nos plus qu'anciens : nos ancêtres !

On nous envoie de la section de Vielsalm cette photographie d'anciens du 10e Régiment de Ligne, le «calot à floche» sur la tête, prise à Beverlo bien



avant mars 1934. Mais un seul de ces hommes est-il encore présent??

Suez-Lyonnaise des Eaux. Ils nous ont choqués. C'était probablement leur but...

### National Geographic

National Geographic est un magazine passionnant à lire. Il sera à la portée de tous dès la fin de cette année avec la sortie d'une édition en français. Il évolue très vite et ses photographies deviennent de plus en plus modernes... voyez cet



extrait de la couverture du numéro d'août 99 consacré, en cette presque fin de millénaire, à la culture globale. Les statistiques produites sont parfois étonnantes, pour ne pas dire blessantes pour notre petit orgueil de francophone.

On y découvre le «top ten» des langues, comprenez : les dix langues les plus parlées, avec le nombre de pratiquants, en millions - vous allez être déçus ! le chinois mandarin (887); l'anglais (322); l'espagnol (266); le bengali (189); l'hindi (182); le portugais (170); le russe (170); le japonais (125); l'allemand (98) et le chinois wu (77)...

Et notre beau français? Espérons simplement qu'il est onzième avec, entre autres, les quatre millions de Belges francophones !

On y lit aussi les chiffres actuels des connexions à Internet. Champion absolu : la Finlande avec un internaute par 9 habitants, suivie des USA (1 pour 11), à comparer avec la Chine (1 pour 2400) et la Russie (1 pour 1038). Les Belges sont en milieu de peloton avec un internaute pour 61 habitants, derrière les Hollandais (27) et les Anglais (44) mais devant la France (129) et l'Italie (183).

### Chauvinisme,

#### protectionnisme...

Pris au hasard dans cette dernière œuvre «Le Marché» de Jean-Pierre Coffe, au chapitre fraises : «un bon conseil : surtout, assurez-vous qu'elle portent bien la mention Fraises de France». Ces livres sont disponibles en grand nombre... au GB de Wépion.

### Perseverare diabolicum !

Ces deux mots peu connus

font suite à l'habituel «Errare humanum est». C'est ce qu'on pourrait dire très respectueusement à Monseigneur l'Evêque de Namur à qui appartient la belle cathédrale Saint-Aubain. Trois drapeaux en façade : national, européen et wallon, ce dernier occupant la place d'honneur tout en haut au centre...

Un aimable lecteur de Vers l'Avenir fit très poliment remarquer que la Wallonie appartenait à la Belgique et non l'inverse, et que le drapeau national devait donc être le plus haut et au centre. Berwette, quatre mois plus tard, ça n'a pas changé : perseverare diabolicum !

Par contre, la belle collégiale de Dinant porte le drapeau belge bien haut au centre de sa façade, sous celui qui, toujours propre et bien grand, flotte en permanence en haut de la citadelle. Dinant vaut de plus en plus le détour, comme dit le Michelin. Un nouveau «Léon» aux savoureuses moules, des «horodateurs» nationaux, faciles, achetés sur la table et acceptant notre si pratique «Proton», des terrasses partout et beaucoup d'animation.

### Au hasard des lectures du Trésorier national

Visite guidée de candidats-officiers allemands en deux autocars au fort de Battice. Leurs guides leur apprennent que les actions des Chasseurs Ardennais et des Forts de Liège ont retardé de cinq jours, au moins, le programme initial du «blitz». Donc, nous dit Paul Thomas, nos pertes n'ont pas été vaines. C'est tout cela qui nous reconforte et nous pousse à nous retrouver depuis si longtemps.

### ers l'Avenir et l'AIM

Vers l'Avenir donne un bel écho du séjour au camp Roi Albert des protégés de la 7e Brigade mécanisée de l'AIM (aide aux insuffisants mentaux) de Sclayn du 5 au 9 juillet.

Epinglons, dans ce long article : «Pour les stagiaires, encadrés par quatre éducateurs et cinq militaires, cette semaine fabuleuse est attendue pendant toute l'année et ils considèrent la 7e Brigade comme leur famille.»

N'est-ce pas le Colonel BEM e.r. Freddy Ferraro, ancien commandant de la Brigade et du 1ChA, qui est à l'origine de ce beau parrainage? Et n'est-il pas à présent, comme bénévole plus que plein temps, à la tête de l'association?

### La technique

#### du contre-scoop

Avez-vous vu, avec amertume je présume, patauger nos

### Parmi nos jeunes membres

Un de nos membres les plus jeunes, Olivier Marthus, (avec la mascotte) aujourd'hui employé au MET (Ministère de l'Équipement et des transports) de la Région wallonne, ancien de la 2e Cie du 1ChA, fusilier d'assaut un jour, en charge de la mascotte l'autre.

### Bunia 1960

Le Commandant e.r. Eric Henckaerts, chef de peloton dans la compagnie de marche du Commandant Bontemps à Bunia en juillet 1960, libéra un soi-disant «ancien colonel parachutiste» appelé Gillet, dans sa villa près de Kasenyi, surpris à siroter un whisky aux côtés d'une ravissante Soudanaise. Eric Henckaerts nous fit le récit de toute cette expédition aux pages 19 et 20 du n° 163 du Chasseur Ardennais - 4<sup>e</sup> trimestre 1990.

Sa surprise fut grande récemment lorsqu'il découvrit dans le livre «Chimères Baluba» du Colonel e.r. Noël Dedeken un récit tout différent, complètement faux, de cette libération, écrit de bonne foi par ce dernier, d'après le témoignage du para se donnant un rôle de héros solitaire, courageux malgré ses blessures, échappant à la torture et à mille dangers, pour se retrouver guide du peloton de Chasseurs Ardennais lors de l'évacuation...

Notre membre qui vit aujourd'hui en Espagne nous demande de publier un très long rectificatif pour lequel la place nous manque; évidemment. L'essentiel est que la vérité se trouve au n° 163, tandis que la lecture des fausses aventures du dikkenek fabulateur est bien inutile.

### Vielsalm, Quartier Sergent Ratz



compagnie de marche du Commandant Bontemps à Bunia en juillet 1960, libéra un soi-disant «ancien colonel parachutiste» appelé Gillet, dans sa villa près de Kasenyi, surpris à siroter un whisky aux côtés d'une ravissante Soudanaise. Eric Henckaerts nous fit le récit de toute cette expédition aux pages 19 et 20 du n° 163 du Chasseur Ardennais - 4<sup>e</sup> trimestre 1990.

Sa surprise fut grande récemment lorsqu'il découvrit dans le livre «Chimères Baluba» du Colonel e.r. Noël Dedeken un récit tout différent, complètement faux, de cette libération, écrit de bonne foi par ce dernier, d'après le témoignage du para se donnant un rôle de héros solitaire, courageux malgré ses blessures, échappant à la torture et à mille dangers, pour se retrouver guide du peloton de Chasseurs Ardennais lors de l'évacuation...

Notre membre qui vit aujourd'hui en Espagne nous demande de publier un très long rectificatif pour lequel la place nous manque; évidemment. L'essentiel est que la vérité se trouve au n° 163, tandis que la lecture des fausses aventures du dikkenek fabulateur est bien inutile.

### Vielsalm, Quartier Sergent Ratz



L'Avenir du Luxembourg parle longuement le 29 juin de la vente de la caserne Sergent Ratz à une ASBL «Haute Ardenne», pour des activités culturelles, pédagogiques et sportives, pour une zone d'habitat et d'équipements communautaires, zone de loisirs, etc.

La section de Vielsalm nous montre des photographies datant de la période pré-vente, des entrées du mess officiers et de la caserne, qui font bien de la peine aux anciens... Voyez ici l'entrée de la caserne.

Combien de miliciens, de volontaires et de cadres sont-ils passés par ces portes? Combien en ont encore de belles photographies? Avant que le souvenir ne s'en perde... prêtez-les nous; on en fera un bel album.

### Kluisenberg, Ritzenberg, crête des spectateurs...

Beaucoup de nos membres ont connu le Capitaine-commandant Pierre Gohy, soit au 1ChA, soit au Camp de Vogelsang. Il est d'ailleurs resté dans la région; notre fichier mentionne son adresse à Schleiden. Il nous a prêté un paquet de photographies de la vie du 1ChA d'après-guerre. Il nous faudra quelques trimestres pour vous les montrer.

La couverture du présent numéro en est une. Le milicien qui tient la mascotte à cette époque à Siegen - probablement en 1959 - sera peut-être étonné de se voir ainsi.

En voici une autre où Pierre Gohy a pris en photo ses deux amis, tous deux décédés aujourd'hui : Jacques Kauffman et Hubert Deloge.

D'autres photos Vous trouverez à la couverture arrière d'autres photos de vos amis de jadis.

Vous remarquerez que la nécessité budgétaire de revenir à trente-deux pages nous a poussé à exploiter tous les centimètres carrés disponibles!



gouvernants dans la crise de la dioxine ? Admirez donc la leçon que nous a donnée la France lors de «l'incident» des cadavres et des décharges dans l'alimentation des volailles et des porcs.

D'abord ne pas mêler les grands au problème : pas de président, pas de premier ministre; rien qu'une secrétaire d'Etat à la consommation. Ensuite répondre avec une dignité outragée à la commission européenne qu'on s'occupe de l'affaire; qu'elle a d'ailleurs été résolue; qu'elle appartient au passé. Faire enfin que la presse ne suive pas le Canard, qu'il reste seul et bien vite oublié.

Hélas, l'ARD, chaîne allemande très sérieuse remet ça... il faut donc bien s'organiser.

Deux jours après l'émission de l'ARD, le samedi 14 août, mon radioréveil m'allume RTL à 8h00. Scoop : du nouveau en Belgique dans l'affaire Dutroux; les cassettes des gendarmes... graves dysfonctionnements «dans toutes les institutions belges» (sic), etc. En fin de journal, les boues... mais «Paris prend l'affaire avec calme; les boues ont été détruites (sic) et il n'y a aucun danger pour la santé publique». A 12h30, journal d'Europe 1. Scoop : du nouveau dans l'affaire Dutroux, et on remet ça. Rien sur les boues... Le 20h00 de TF1. Scoop : Dutroux-ci et Dutroux-ça et re-Dutroux, et ça dure. Rien sur les boues.

Ça s'appelle la technique du contre-scoop. Il n'y avait rien de neuf ce jour-là chez Dutroux - voyez notre presse du 14 août. Mais l'attention intérieure a été déviée : vous mangez de la m... depuis une éternité, mais, hé hé ! les institutions belges ne fonctionnent plus. La similitude de réaction des trois médias privés est troublante. Y aurait-il une espèce d'info-abteilung archi-secrète quelque part? je ne m'interdis aucune question. Mais nos ministres ont enfin l'exemple de ce qu'il faut faire pour sortir de ce qui aurait pu être très embêtant.

Imaginez que le reportage de l'ARD ait concerné des produits de chez nous..!

### Les Fêtes de Wallonie

... ne sont pas une poubelle pour orateurs! L'individu du cimetière de Belgrade était pourtant connu - le Soir l'avait publié il y a dix ans, le 20 juillet!

Il a eu lui aussi les honneurs des débats de la RTBF. Quel est donc le vicieux, ou l'irresponsable, qui a invité ce malotru à prendre la parole à Belgrade?

Triste dimanche après un beau samedi.



Fraternelle Royale des Chasseurs Ardennais

## BULLETIN D'ADHESION

à envoyer à Jacques Arnould, Tulpenlaan, 30 à 3090 OVERIJSE

Nom: ..... Prénom: .....

Adresse: .....

Lieu et date de naissance: .....

vous demande son adhésion en tant que:

- membre effectif (ancien Chasseur Ardennais), classe .....
- membre sympathisant (non-ancien Chasseur Ardennais)
- dans la section de (voir page 2) .....

Je vire 300F au compte de la section de mon choix  
(adresses et n° de comptes en page 2 ci-avant)

A ..... le .....  
(signature)

La cotisation comprend la livraison trimestrielle de la revue « Le Chasseur Ardennais »



Depuis quand n'avez-vous plus visité notre site Web?

<http://users.skynet.be/frat.royale.cha>



### Quelques souvenirs pour nos vieux jours

*Ci-dessus, le peloton du SLT Gohy défile lors de Fastes à Hemer dans les années cinquante. Premier de la file du centre : Sergent Henri Voet, futur commandant de la compagnie Bravo du 2Cy et futur S5 de la 7e Brigade. Ci-dessus à droite, le même dans la neige d'Hemer avec un ami anonyme.*

*A droite : quand on déferle ensemble, pareils aux sangliers... Les Chasseurs Ardennais du Régiment lors de la MESA 1999, dans leur élément favori.*

*En bas à droite : une grande halte pour le Régiment à la MESA; les hommes au béret vert se reposent les pieds et se restaurent.*

*Ci-dessous, un envoi de Claude Billiet de Lierneux, ancien du 3ChA et de Corée. Mais le mystère subsistera sur l'identité de ces deux Chasseurs Ardennais d'avant la guerre.*



*Le Régiment à la MESA suit une lisière; à cent mètres, vous ne les verriez pas!*

